



Product Notices

إشعارات المنتج

Pemberitahuan produk

Бележки за продукта

Obavještenja o proizvodu

Informace o produktu

Produktbemærkninger

Produktthinweise

Tootemärkused

Anuncios sobre productos

Σημειώσεις προϊόντος

Informations sur le produit

Obavijesti o proizvodima

Normative del prodotto

Өнім туралы ескертулер

Izstrādājuma dmņojumi

Įspėjimuose dėl produktų

Termékinformációkban

Productaankondigingen

Produktopplysninger

Informacje na temat produktów

Avisos do produto

Avisos sobre o produto

Notificări despre produs

Уведомления о продукте

Uprozornenia o produkte

Obvestila o izdelku

Tuoteohjeista

Obaveštenja o proizvodu

Produktmeddelanden

ประกาศเกี่ยวกับผลิตภัณฑ์

Ürün Bildirimleri

Зауваження щодо виробу

製品についての注意事項

제품 고지사항

产品通告

產品注意事項

Regulatory notices

This document provides country- and region-specific non-wireless and wireless regulatory notices and compliance information for your product. Some of these notices may not apply to your product.

이 문서에는 국가 및 지역별 유무선 규제사항 설명과 제품의 준수 정보가 있습니다. 이러한 정보 중 일부는 귀하의 제품에 적용되지 않을 수 있습니다.

Federal Communications Commission notice

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

Consult the dealer or an experienced radio or television technician for help.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference, and
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

For questions regarding product, contact:

HP Inc.
1501 Page Mill Road
Palo Alto, CA 94304
Or, call HP at 650-857-1501.

To identify your product, refer to the part, series, or model number found on the product.

Modifications

The FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by HP may void the user's authority to operate the equipment.

Cables

Connections to this device must be made with shielded cables having metallic RF/EMI connector hoods to maintain compliance with FCC Rules and Regulations.

Products with wireless LAN devices or HP Mobile Broadband Modules

This device must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

WARNING: Exposure to Radio Frequency Radiation The radiated output power of this device is below the FCC radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device should be used in such a manner that the potential for human contact is minimized during normal operation of tablet PCs and notebook computers.

To avoid the possibility of exceeding the FCC radio frequency exposure limits, human proximity to the antennas should not be less than 20 cm (8 inches). To identify the location of the wireless antennas, refer to the computer user guides included with your computer.

CAUTION: When using IEEE 802.11a wireless LAN, this product is restricted to indoor use, due to its operation in the 5.15- to 5.25-GHz frequency range. The FCC requires this product to be used indoors for the frequency range of 5.15 GHz to 5.25 GHz to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems. High-power radar is allocated as the primary user of the 5.25- to 5.35-GHz and 5.65- to 5.85-GHz bands. These radar stations can cause interference with and/or damage to this device.

Brazil notice

Avisos para o Brasil

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito a proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência em sistemas operando em caráter primário.

Este equipamento atende aos limites da Taxa de Absorção Específica referente à exposição a campos elétricos, magnéticos e eletromagnéticos de frequência adotados pela ANATEL.

Canada notices

This Class B digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations CAN ICES-3(B)/NMB-3(B). If this device has WLAN or Bluetooth® capability, the device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

WARNING: Exposure to Radio Frequency Radiation: The radiated output power of this device is below the Industry Canada radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device should be used in such a manner that the potential for human contact is minimized during normal operation.

To avoid the possibility of exceeding the Industry Canada radio frequency exposure limits, human proximity to the antennas should not be less than 20 cm (8 inches), including when the computer display is closed. To identify the location of the wireless antennas, refer to the computer user guides included with your computer.

CAUTION: When using IEEE 802.11a wireless LAN, this product is restricted to indoor use, due to its operation in the 5.15- to 5.25-GHz frequency range. Industry Canada requires this product to be used indoors for the frequency range of 5.15 GHz to 5.25 GHz to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems. High-power radar is allocated as the primary user of the 5.25- to 5.35-GHz and 5.65- to 5.85-GHz bands. These radar stations can cause interference with and/or damage to this device. The antennas for this device are not replaceable. Any attempt at user access will damage your computer.

Avis Canadien

Ce dispositif numérique de Classe B répond aux exigences de la réglementation du Canada relative aux équipements causant des interférences CAN ICES-3(B)/NMB-3(B). Si ce dispositif est doté de fonctionnalités de réseau sans fil ou Bluetooth, il est conforme aux normes d'exemption de licence RSS d'Industrie Canada. Son fonctionnement est assujéti aux deux conditions suivantes : 1) Ce dispositif ne doit causer aucune interférence dangereuse, et 2) ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant provoquer un fonctionnement indésirable.

Radiation Exposure Statement:

This product complies with the US/Canada portable RF exposure limit set forth for an uncontrolled environment and is safe for intended operation as described in this manual. The further RF exposure reduction can be achieved if the product can be kept as far as possible from the user's body or set the device to lower output power if such function is available.

Déclaration d'exposition aux radiations:

Le produit est conforme aux limites d'exposition pour les appareils portables RF pour les Etats-Unis et le Canada établies pour un environnement non contrôlé. Le produit est sûr pour un fonctionnement tel que décrit dans ce manuel. La réduction aux expositions RF peut être augmentée si l'appareil peut être conservé aussi loin que possible du corps de l'utilisateur ou que le dispositif est réglé sur la puissance de sortie la plus faible si une telle fonction est disponible.

CAN ICES-3(B) / NMB-3(B)

European Union regulatory notices

Declaration of Conformity

Products bearing the CE marking comply with one or more of the following EU Directives as may be applicable:



R&TE Directive 1999/5/EC (replaced in 2017 by RED 2014/53/EU); Low Voltage Directive 2014/35/EU; EMC Directive 2014/30/EU; Ecodesign Directive 2009/125/EC; RoHS Directive 2011/65/EU.

Compliance with these directives is assessed using applicable European Harmonised Standards.

The full Declaration of Conformity can be found at the following web site: <http://www.hp.eu/certificates> (Search with the product model name or its Regulatory Model Number (RMN), which may be found on the regulatory label.)

The point of contact for regulatory matters is HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Germany.

Products with radio functionality (EMF)

This product meets international guidelines (ICNIRP) for exposure to radio frequency radiation.

This product incorporates a radio transmitting and receiving device. For notebook computers in normal use, a separation distance of 20 cm ensures that radio frequency exposure levels comply with EU requirements. Products designed to be operated at closer proximities, such as tablet computers, comply with applicable EU requirements in typical operating positions, but a minimum distance of 1 cm should be maintained from the antennas.

Restrictions for product with radio functionality

This product is designed for use without restrictions in all EU countries, plus Iceland, Liechtenstein, Norway, and Switzerland.

Декларация за съответствие

Продукти с маркировката CE са в съответствие с една или повече от следните директиви на ЕС, както могат да бъдат приложими: R&TE директива 1999/5/EO (със замяна през 2017 г. от RED 2014/53/EO); Директива за ниско напрежение 2014/35/EC; Директива за EMC 2014/30/EO; Директива за екодизайн 2009/125/EO; RoHS директива 2011/65/EO.



Съответствието с тези директиви се оценява посредством приложимите европейски хармонизирани стандарти.

Може да намерите пълната декларация за съответствие на следния уеб сайт: <http://www.hp.eu/certificates> (Търсене с името на модела на продукта или неговия нормативен номер на модел (RMN), който може да се намери на нормативния етикет.)

Точката за контакт по нормативни въпроси е HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Germany.

Продукти с безжична функционалност (EMF)

Този продукт отговаря на международните указания (ICNIRP) за излагане на радиочестотна излъчване.

Този продукт включва радиопредавателно и приемно устройство. При нормална употреба на преносими компютри, разстояние от 20 см до потребителя гарантира, че нивата на експозиция на радиочестотно излъчване отговарят на изискванията на ЕС. Продукти, предназначени за работа от по-близо разстояние, например таблети, съответстват на приложимите изисквания на ЕС при стандартни положения за работа, но трябва да се поддържа минимално разстояние от 1 см от антените.

Ограничения за продукт с безжична функционалност

Този продукт е предназначен да използва без ограничения във всички страни на ЕС, плюс Исландия, Лихтенщайн, Норвегия и Швейцария.

Prohlášení o shodě

Produkty nesoucí značku CE splňují požadavky jedné nebo více směrnic EU, které se na ně mohou vztahovat:

směrnice R&TTE 1999/5/ES (nahrazena v roce 2017 směrnicí RED 2014/53/EU); směrnice 2014/35/EU o elektrických zařízeních určených pro používání v určitých mezích napětí; směrnice EMC 2014/30/EU; směrnice 2009/125/ES o stanovení rámce pro určení požadavků na ekodesign výrobků spojných se spotřebou energie; směrnice 2011/65/EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních.

Shoda s těmito směrnicemi je posuzována podle Evropských harmonizovaných norem.

Úplné prohlášení o shodě naleznete na následujících webových stránkách: <http://www.hp.eu/certificates> (Hledejte název modelu produktu nebo jeho číslo RMN, které naleznete na štítku se směrnicemi.)

Kontaktním místem pro záležitosti týkající se předpisů je HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Germany.

Výrobky s bezdrátovými funkcemi (EMF)

Tento výrobek splňuje mezinárodní směrnice (ICNIRP) pro vystavení vysokofrekvenčnímu záření.

Tento výrobek obsahuje rádiové vysílací a přijímací zařízení. Pro počítače typu notebook při normálním používání zajistíte odstup 20 cm, aby úroveň expozice vysokofrekvenčnímu záření byly v souladu s požadavky EU. Produkty navržené tak, aby byly používány ve větší blízkosti, například počítače typu tablet, jsou v souladu s příslušnými požadavky EU v typických provozních pozicích, avšak měla by být zachována minimální vzdálenost 1 cm od antén.

Omezení pro produkt s bezdrátovým připojením

Tento produkt je navržen pro použití bez omezení ve všech zemích EU a dále na Islandu, Lichtenštejnsku, Norsku a Švýcarsku.

Overensstemmelseerklæring

Produkt med CE-mærket overholder én eller flere af følgende EU-direktiver, som evt. er gældende

R&TTE-direktiv 1999/5/EF (erstattees i 2017 med RED 2014/53/EU); Lavspændingsdirektiv 2014/35/EU; EMC-direktiv 2014/30/EU; Ecodesign-direktiv 2009/125/EF; RoHS-direktiv 2011/65/EU.

Overholdelse af disse direktiver vurderes ved hjælp af gældende europæiske harmoniserede standarder.

Den fulde overensstemmelseerklæring kan findes på følgende websted: <http://www.hp.eu/certificates> (Søg med produktmodellens navn eller det oplagte modelnummer (RMN), som kan findes på mærkaten med lovgivningsmæssige oplysninger.)

Kontaktpunktet for lovmæssige anliggender er HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Böblingen, Tyskland.

Produkter med trådløs funktionalitet (EMF)

Dette produkt overholder de internationale retningslinjer (ICNIRP) for eksponering for radiobølgestrålning.

Dette produkt indeholder en radiosender- og modtagerenhed. I forbindelse med bærbare computere ved normal brug sikrer en afstand på 20 cm, at niveauerne for eksponering for radiobølgestrålning overholder EU-kravene. Produkter, der er designet til at kunne betjenes på kortere afstande, f. eks. tablet-computere, opfylder gældende EU-krav i en typisk betjeningsposition, men der bør holdes en afstand på mindst 1 cm til antennen.

Begrænsninger for produkter med trådløs funktionalitet

Dette produkt er beregnet til brug uden begrænsninger i alle EU-lande, plus Island, Liechtenstein, Norge og Schweiz.

Konformitæts erklæring

Produkte, die das CE-Kennzeichen tragen, erfüllen mindestens eine der folgenden EU-Richtlinien:

R&TTE-Richtlinie 1999/5/JEG (wird 2017 ersetzt durch RED 2014/53/EU); Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU; EMV-Richtlinie 2014/30/EU; Ecodesign-Richtlinie 2009/125/JEG; RoHS-Richtlinie 2011/65/JEG.

Die Bewertung der Übereinstimmung mit diesen Richtlinien erfolgt unter Verwendung der geltenden harmonisierten europäischen Normen.

Die gesamte Konformitätserklärung finden Sie auf folgender Website: <http://www.hp.eu/certificates> (Suchen Sie nach dem Namen des Produktmodells bzw. der Zulassungsmodellnummer (RMN-Nummer), die auf dem Zulassungssetkit steht.)

Die Kontaktadresse für Fragen bezüglich Zulassung lautet HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025 Böblingen.

Produkter med Wireless-Funktion (EMF)

Dieses Produkt entspricht den internationalen Richtlinien (ICNIRP) zum Schutz vor Funkfrequenzstrahlung.

Dieses Produkt enthält einen Sender/Empfänger von Funksignalen. Bei Notebook-Computern im Normalgebrauch stellt ein Abstand von 20 cm gewöhnlich sicher, dass die Belastung durch Funkfrequenzstrahlung im Rahmen der EU-Anforderungen bleibt. Produkte, die für den Betrieb bei größerer Nähe ausgelegt sind wie z. B. Tablet PCs, erfüllen in der normalen Betriebsposition die geltenden EU-Anforderungen. Trotzdem sollte ein Mindestabstand von 1 cm von den Antennen eingehalten werden.

Einschränkungen für ein Gerät mit Wireless-Funktion

Dieses Produkt ist für die Verwendung ohne Einschränkungen in allen EU-Ländern sowie Island, Liechtenstein, Norwegen und der Schweiz konzipiert.

Vastavusdeklaratsioon

CE-märgisegega tooted vastavad ühele või mitmele järgmistest ELi direktiividest, mis võivad kohalduda.

R&TTE (telekommunikatsioonivõrgu lõppeadmete direktiiv) 1999/5/EÜ (asendatud 2017. aastal RED 2014/53/EL poolt); madalpinge direktiiv 2014/35/EL poolt; elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv 2014/30/EL poolt; öökõdisaini direktiiv 2009/125/EU; optilike ainete kasutamise piiramise direktiiv 2011/65/EU



Nendele direktiividele vastavust hinnatakse rakenduvate Euroopa ühtlustatud standardite alusel.

Täieliku vastavuskinnituse leiате järgmiselt veebisaidilt: <http://www.hp.eu/certificates> (Otsige toote mudeli nimetuse või selle normatiivse mudeli numbril (ingl Regulatory Model Number – RMN) järgi, mille leiате normatiivteabe sidilt.)

Regulatiivkõsimustes võtke ühendust addressil: HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Saksamaa.

Traadita võrgu funktsiooniga seadmed (EMF)


See toode vastab rahvusvahelistele raadiosageduskirgusele rakenduvatele juhistele (ICNIRP).

Toode sisaldab raadiosaatja-vastuvõtjat. Tavakasutuses olevate sülearvutite korral tagab 20 cm pikkune vahemaa raadiosagedustasemetel vastavuse ELI nõuetele. Lühemate vahemaadega kasutatavad tooted (nt tahvelarvutid) vastavad tavapärase kasutusasendite puhul ELI nõuetele, kuid kaugus antennidest peab olema vähemalt 1 cm.

Traadita võrgu funktsiooniga seadmete piirangud

Seadme kasutamisele ei kehti piiranguid üheski ELi riigis ega ka Islandil, Liechtensteinis, Norras ja Šveitsis.

Declaración de conformidad

Los productos con la marca CE cumplen con una o más de las siguientes Directivas de la Unión Europea según corresponda: 
Directiva R&TTE 1999/5/EC (reemplazada en 2017 por RED 2014/53/EU); Directiva de bajo voltaje 2014/35/EU; Directiva EMC 2014/30/EU; Directiva de ecodiseño 2009/125/EC; Directiva RoHS 2011/65/EU.

El cumplimiento de estas directivas se evalúa mediante normas armonizadas europeas pertinentes.

Puede encontrar la Declaración de conformidad completa en el siguiente sitio web: <http://www.hp.eu/certificates> (búsqueda con el nombre del modelo de producto o su Número de modelo reglamentario o RMN, que se puede encontrar en la etiqueta normativa).

El punto de contacto para asuntos normativos es HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Alemania.

Productos con funciones de conexión inalámbrica (EMF)


Este producto cumple con las directrices internacionales (ICNIRP) sobre exposición a la radiación de radiofrecuencia.

Este producto incorpora un dispositivo de transmisión y recepción de radio. Para los equipos portátiles de uso normal, una distancia de separación de 20 cm garantiza que los niveles de exposición a la radiofrecuencia cumplen con los requisitos de la Unión Europea. Los productos diseñados para funcionar con mayor proximidad, como los ordenadores de tipo tablet, cumplen los requisitos de la UE aplicables en las posiciones de funcionamiento normales, pero debe mantenerse una distancia mínima de 1 cm con respecto a las antenas.

Restricciones para productos con funcionalidad inalámbrica

Este producto está diseñado para su uso sin restricciones en todos los países de la Unión Europea, además de Islandia, Liechtenstein, Noruega y Suiza.

Δήλωση συμμόρφωσης

Ta προϊόντα που φέρουν τη δήλωση CE συμμορφώνονται με μία ή περισσότερες από τις παρακάτω Οδηγίες της ΕΕ, όπως ισχύουν: 
Οδηγία περί τηλεπικοινωνιακού τεμαχικού εξοπλισμού (R&TTE) 1999/5/ΕΚ (όπως θα αντικατασταθεί το 2017 από την Οδηγία περί ραδιοεξοπλισμού (RED) 2014/53/ΕΕ, Οδηγία περί χαμηλής τάσης 2014/35/ΕΕ , Οδηγία περί ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας (EMC) 2014/30/ΕΕ , Οδηγία οικολογικού σχεδιασμού 2009/125/ΕΚ, Οδηγία RoHS 2011/65/ΕΕ για τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικινδυνών ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό.

Η συμμόρφωση με αυτές τις οδηγίες αξιολογείται σύμφωνα με τα ισχύοντα, εναρμονισμένα ευρωπαϊκά πρότυπα.

Η πλήρης δήλωση συμμόρφωσης είναι διαθέσιμη στην παρακάτω τοποθεσία web: <http://www.hp.eu/certificates> (η αναζήτηση γίνεται με βάση το όνομα μοντέλου ή τον κανονιστικό αριθμό μοντέλου (RMN) του προϊόντος που αναγράφεται στην ετικέτα κανονισμού.)

Η διεύθυνση επικοινωνίας για θέματα κανονισμών είναι η HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Germany

Προϊόντα με ασύρματη λειτουργία (EMF)


Το προϊόν αυτό συμμορφώνεται με τις διεθνείς κατευθυντήριες οδηγίες (ICNIRP) σχετικά με την έκθεση σε ακτινοβολία ραδιοσυχνότητας.

Το προϊόν αυτό ενδέχεται να έχει ενσωματωμένη μια συσκευή εκπομπής και λήψης ραδιοσυχνότητας. Για τους φορητούς υπολογιστές σε κανονική χρήση, μια απόσταση διαχωρισμού 20 cm εξασφαλίζει ότι τα επίπεδα έκθεσης σε ραδιοσυχνότητες συμμορφώνονται με τις απαιτήσεις της ΕΕ. Προϊόντα που έχουν σχεδιαστεί για να λειτουργούν σε πιο κοντινές αποστάσεις, όπως υπολογιστές tablet, συμμορφώνονται με τις ισχύουσες απαιτήσεις της ΕΕ σε τυπικές θέσεις λειτουργίας αλλά θα πρέπει να τηρείται μια ελάχιστη απόσταση 1 cm από τις κεφαλές.

Περιορισμοί για προϊόντα με ασύρματη λειτουργία

Αυτό το προϊόν έχει σχεδιαστεί για χρήση χωρίς περιορισμούς σε όλες τις χώρες της ΕΕ, καθώς και στην Ισλανδία, στο Λιχτενστάιν, στη Νορβηγία και την Ελβετία.

Déclaration de conformité

Les produits portant la marque CE sont conformes à une ou plusieurs directives de l'UE suivantes, le cas échéant : 
Directive sur les équipements hertziens et équipements terminaux de télécommunications 1999/5/CE (remplacée en 2017 par RED 2014/53/EU); Directive "Basse tension" 2014/35/EU; Directive CEM 2014/30/EU; Directive Ecodesign 2009/125/CE; Directive RoHS 2011/65/CE.

La conformité à ces directives est évaluée à l'aide des normes harmonisées européennes applicables.

L'intégralité de la déclaration de conformité est disponible sur le site Web suivant : <http://www.hp.eu/certificates> (Recherchez le nom de modèle du produit ou son numéro de modèle réglementaire (RMN), qui est indiqué sur l'étiquette de conformité.)

Pour toute question portant sur les réglementations, envoyez un courrier à : HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Allemagne.

Produits avec fonction sans fil (EMF)

Ce produit respecte les directives internationales (ICNIRP) en matière d'exposition aux radiofréquences.

Ce produit contient un dispositif d'émission et de réception d'ondes radio. En usage normal, une distance de 20 cm entre l'utilisateur et l'ordinateur portable garantit des niveaux d'exposition aux radiofréquences en conformité avec les exigences de l'Union Européenne. Les produits conçus pour être utilisés de près, tels que les tablettes, sont conformes aux exigences de l'UE qui s'appliquent pour les positions de fonctionnement classiques, mais une distance minimale de 1 cm doit être observée entre l'utilisateur et les antennes.

Restrictions pour les produits avec une fonctionnalité sans fil

Ce produit est conçu pour une utilisation sans restrictions dans tous les pays de l'UE, mais également en Islande, au Liechtenstein, en Norvège et en Suisse.

Deklaracija o uskladenosti

Proizvodi koji nose CE oznaku usklađeni su s jednom ili više navedenih direktiva EU-a ovisno o primjenjivosti:



Direktiva R&TTE 1999/5/EZ (2017. zamijenit će je RED 2014/53/EU); Direktiva za niskonaponske uređaje 2014/35/EU; Direktiva 2016. 2014/30/EU; Direktiva o ekološkom dizajnu 2009/125/EZ; Pravilnik o elektromagnetskoj kompatibilnosti (RoHS Directive 2011/65/EU)

Usklađenost s tim direktivama procjenjuje se prema primjenjivim europskim harmoniziranim standardima.

Puni tekst deklaracije o uskladenosti potražite na sljedećem web-mjestu: <http://www.hp.eu/certificates> (pretražite prema nazivu proizvoda ili prema njegovu regulatornom broju modela (RNM) koji se može pronaći na regulatornoj naljepnici.)

U slučaju pitanja povezanih s propisima obratite se na adresu HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Njemačka

Proizvodi s funkcijom bežične veze (EMF)

Proizvod zadovoljava međunarodne smjernice (ICNIRP) o izloženosti radiofrekvencijskom zračenju.

Proizvod sadrži uređaj za radioprijenos i primanje signala. Pri normalnoj upotrebi prijenosnih računala na udaljenosti od 20 cm zajamčene su razine izloženosti radiofrekvencijama u skladu s propisima EU. Proizvodi osmišljeni za korištenje u blizini tijela, primjerice tablet računala, usklađeni su s primjenjivim EU zahtjevima kada se koriste u uobičajenim položajima, ali potrebno je održavati minimalni razmak od 1 cm od antena.

Ograničenja za proizvod s funkcijom bežične veze

Proizvod je osmišljen za korištenje bez ograničenja u svim državama EU-a te na Islandu, u Lihtenštajnu, Norveškoj i Švicarskoj.

Dichiarazione di conformità

I prodotti con il marchio CE sono conformi a una o più delle seguenti Direttive UE, come applicabile:



Direttiva R&TTE 1999/5/CE (sostituita nel 2017 da RED 2014/53/UE); Direttiva Bassa tensione 2014/35/UE; Direttiva EMC 2016 da 2014/30/UE; Direttiva Progettazione ecocompatibile 2009/125/CE; Direttiva RoHS 2011/65/UE

La conformità con queste direttive viene valutata mediante le normative europee armonizzate applicabili.

La Dichiarazione di conformità completa può essere reperita nel seguente sito Web: <http://www.hp.eu/certificates> (ricerca con il nome di modello del prodotto o il relativo numero di modello normativo RMN, presente sull'etichetta delle normative).

Il punto di contatto per le questioni normative è HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Germania.

Prodotti con funzionalità wireless (EMF)

Questo prodotto è conforme alle linee guida internazionali (ICNIRP) per l'esposizione alle radiazioni da frequenze radio.

In questo prodotto è incorporato un dispositivo radio per la trasmissione e la ricezione di dati. Nel caso di notebook soggetti a normale utilizzo, una distanza di 20 cm garantisce la conformità ai requisiti dell'UE dei livelli di esposizione alle frequenze radio. I prodotti progettati per essere azionati più in prossimità, come i tablet, sono conformi ai requisiti vigenti dell'UE per le posizioni di funzionamento tipiche, ma è necessario mantenere una distanza minima di 1 cm dalle antenne.

Restrizioni relative a prodotti con funzionalità wireless

Questo prodotto è progettato per l'uso senza restrizioni in tutti i paesi dell'UE, nonché in Islanda, Liechtenstein, Norvegia e Svizzera.

Atbilstības deklarācija

Produkti ar CE marķējumu atbilst vienas vai vairāku tālāk minēto ES direktīvu prasībām.



Direktīva 1999/5/EK par radioiekārtām un telekomunikāciju termināla iekārtām un to atbilstības savstarpējo atzīšanu (2017. gadā aizstāta ar Direktīvu 2014/53/ES); Direktīva 2014/35/ES par dalībvalstu tiesību aktu saskaņošanu attiecībā uz elektroiekārtām, kas paredzētas lietošanai noteiktās sprieguma robežās; Direktīva 2014/30/ES par dalībvalstu tiesību aktu saskaņošanu attiecībā uz radioiekārtu pieejamību tirgū un ar ko atceļ Direktīvu 1999/5/EK; Ekodizaina direktīva 2009/125/EK; Direktīva 2011/65/ES par dažu bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu elektriskās un elektroniskās iekārtās (RoHS)

Atbilstība šīm direktīvām tiek noteikta, izmantojot piemērojamos saskaņotos Eiropas standartus.

Pilna atbilstības deklarācija ir pieejama tīmekļa vietnē: <http://www.hp.eu/certificates>. (Meklējiet pēc produkta modeļa nosaukuma vai pēc tā normatīva modeļa numura (NMN), kas norādīts uz normatīvo datu uzlīmes.)

Ja jums rodas jautājumi saistībā ar normatīvajiem datiem, sazinieties ar uzņēmumu HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Vācija (Germany).

Produkti ar bezvadu funkcionalitāti (EMF)

Šis produkts atbilst starptautiskajām vadlīnijām (ICNIRP) par radiofrekvenču starojumu.

Šajā produktā ir iekļauta radio pārraide un uztveršanas ierīce. Piezīmējamu parastās lietošanas laikā ir jāievēro 20 cm attālums, tādējādi pakļaujot radiofrekvencijai iedarbībai nepārsniedzot ES prasības norādīto līmeni. Produkti, kas ir paredzēti, lai darbotos vēl tuvāk, piemēram, planšetdatori, atbilst piemērojamajām ES prasībām attiecībā uz tipiskākajām darbības pozīcijām, tomēr starp antenu un ķermeni ir jānodrošina 1 cm attālums.

Ierobežojumi produktam ar bezvadu funkciju

Šo produktu var izmantot bez ierobežojumiem visās ES valstīs, tostarp Islandē, Lihtenšteinā, Norvēģijā un Šveicē.

Atitiktības deklarācija

Produktai, pažymēti CE zīenklu, atitinka vienu ar kelias iš žemiau pateiktų ES direktyvų (jei jos taikomos):



R&TTE direktyva 1999/5/EB (nuo 2017 m. keičiama RED 2014/53/ES); Žemos įtampos direktyva 2014/35/ES; Elektromagnetinio suderinamumo direktyva 2014/30/ES; Ekologinio projektavimo direktyva 2009/125/EB; Apribojimų dėl pavojingų medžiagų (RoHS) direktyva 2011/65/EB

Atitiktis Šioms direktyvoms vertinama remiantis taikomais Europos darniųjų standartais.

Visą Atitikties deklaraciją galima rasti šioje svetainėje: <http://www.hp.eu/certificates> (leškokite pagal modelio pavadinimą arba reglamentinį modelio numerį (RMN), kurį galite rasti teisinės informacijos lipduke.)

Dėl teisinių klausimų kreipkitės į „HP Deutschland GmbH“, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Vokietija.

Produktai su belaidžio ryšio funkcija (EMF)

Šis produktas atitinka tarptautines gaires (ICNIRP) dėl radijo dažnių spinduliuotės poveikio.

Šiame gaminyje yra radijo bangas siunčiantis ir priimančias įtaisas. Naudojant nešiojamąjį kompiuterį vartotoja ir įrenginį turi skirti 20 cm atstumus – toliu atveju bus laikoma, kad radijo dažnių spinduliuotės poveikio lygis atitinka ES reikalavimus. Gaminiai, kurie naudojami mažesniu atstumu, pavyzdžiui, planšetiniai kompiuteriai, atitinka taikytinus ES reikalavimus prastinėje naudojimosi padėtyje, tačiau iki antenu turi būti išlaikytas bent 1 cm atstumas.

Apribojimai gaminiams su belaidžio ryšio funkcija

Šį gaminį be apribojimų galima naudoti visose ES šalyse, Islandijoje, Lihtenšteine, Norvegijoje ir Šveicarijoje.

Megfėlelėsi nylatkozat

A CE jetėstis viselėo termėkek megfėlelnek a kėvetkezk kėzėl a rėjuk vonatkozė egy vagy tőbb Európai Uniósi irányelvek:



1999/5/EK jellő, a rádió-és távközlő végberendezésekre (R&TTE) vonatkozó irányelv (2017-ben a 2014/53/EU jellő, a rádióberendezésekről szőlt irányelv váltja fel); Kíszfeszültségű berendezésekre vonatkozó 2014/35/EU irányelv váltja fel; Elektromágneses összeférhetőségre vonatkozó 2014/30/EU irányelv váltja fel; Környezetbarát tervezésre vonatkozó 2009/125/EK irányelv; RoHS irányelv 2011/65/EU

A fenti irányelveknek való megfėlelėsiég ertėkelėse a vonatkozė harmonizált európai szabványok alapján törtėnik.

A teljes Megfėlelėsiég nylatkozat az alábbi webhelyen ertėhet el: <http://www.hp.eu/certificates> (Keressen a termėk típusnevėre vagy hatósági típusazonosítók számára (RMN), amely a hatósági címkén található.)

Hatósági ügyek kapcsolattartója: HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Németország.

Termėkek vezetėk nélkűli funkcióval (EMF)

A termėk eleget tesz a rádiófrekvenciás sugárzásnak való kítettsėgre vonatkozė nemzetközī irányelveknek (ICNIRP).

A termėk rádióadó és rádióvėvő eszközt tartalmaz. Szokásos használat esetén noteszgėpeknl a 20 cm-es távolság már biztosítja, hogy a rádiófrekvenciának való kítettsėg szintje megfėleljen az EU előírásainak. Az ennél kisebb távolságú üzemelettesre tervezett termėkek – például a táblagépek – a vonatkozė EU követelményeknek a szokásos üzemelettesī helyzetekben megfėlelnek, az antennáktól azonban legalább 1 cm távolságot kell tartani.

A vezetėk nélkűli funkciójú termėkre vonatkozė megszorítások

A termėk megszorítások nélkűli használatra készült az EU ősszes országában, valamint Izlandon, Liechtensteinben, Norvégian és Svájcbn.

Conformiteitsverklaring

Producten met de CE-markering voldoen aan een of meer van de volgende van toepassing zijnde EU-richtlijnen:



Eindapparatuurrichtlijn 1999/5/EG (vervangen in 2017 door RED 2014/53/EU); Laagspanningsrichtlijn 2014/35/EU; EMC-richtlijn 2014/30/EU; Codesign-richtlijn 2009/125/EG; RoHS-richtlijn 2011/65/EU

Naleving van deze richtlijnen wordt beoordeeld op basis van toepasselijke Europese geharmoniseerde normen.

De volledige Verklaring van conformiteit vindt u op de volgende website: <http://www.hp.eu/certificates> (Zoek met de naam van het productmodel of het Regulatory Model Number (RMN) dat u op het label met kennisgevingen kunt vinden).

Het contactpunt voor zaken aangaande kennisgevingen is HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Duitsland.

Producten met draadloze functionaliteit (EMF)

Dit product voldoet aan internationale richtlijnen (ICNIRP) voor blootstelling aan radiofrequente straling.

Dit product bevat een apparaat voor radioverzendende en -ontvangende. Voor notebookcomputers die op normale wijze worden gebruikt, garandeert u met een onderlinge afstand van 20 cm dat het niveau van de radiofrequente blootstelling voldoet aan de EU-veristen. Producten die zijn ontworpen voor gebruik dichterbij, zoals tablet-pc's, voldoen aan van toepassing zijnde EU-veristen in normale werkstanden, maar er moet een minimale afstand van 1 cm tot de antennes worden bewaard.

Beperkingen voor product met draadloze functionaliteit

Dit product is ontworpen voor gebruik zonder beperkingen in alle EU-landen en IJsland, Liechtenstein, Noorwegen en Zwitserland.

Samsvarserklaring

CE-merkede produkt er i samsvar med ett eller flere av følgende EU-direktiver, der det er aktuelt:



R&TTE-direktivet 1999/5/EC (erstattet med RED 2014/53/EU i 2017); Lavspenningsdirektivet 2014/35/EU; EMC-direktivet 2014/30/EU; Codesign-direktivet 2009/125/EC; RoHS-direktivet 2011/65/EU.

Overholdelse av disse direktivene er vurdert i forhold til gjeldende harmoniserte europeiske standarder.

Den fullstendige samsvarserklæringen finnes på følgende nettsted: <http://www.hp.eu/certificates> (Søk med produktmodellnavnet eller forskriftsmodellnummeret (RMN) som finnes på forskriftsetiketten.)

Kontaktadressen for spørsmål om forskrifter er HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Tyskland.

Produkt med trådløse funksjoner (EMF)

Dette produktet overholder internasjonale retningslinjer (ICNIRP) for eksponering for radiofrekvent stråling.

Dette produktet inneholder en radiosender og -mottaker. For bærbare datamaskiner som brukes normalt, vil en avstand på 20 cm sikre at nivået for den radiofrekvente eksponeringen overholder EU-kravene. Produkter utviklet for å brukes ved nærmere avstander, som nettbrett, overholder gjeldende EU-krav i typiske posisjoner for bruk, men en avstand på minst 1 cm bør opprettholdes fra antennene.

Begrensninger for produkter med trådløs funksjonalitet

Dette produktet er laget for å brukes uten begrensninger i alle EU-land, samt Island, Liechtenstein, Norge og Sveits.

Deklaracja zgodności

Produkt y oznaczeniem CE spełniają wymagania co najmniej jednej z następujących dyrektyw UE, które mają zastosowanie dla danego produktu:

Dyrektywa R&TTE 1999/5/WE (do zastąpienia w roku 2017 przez Dyrektywę RED 2014/53/WE); Dyrektywa niskonapięciowa 2014/35/WE; Dyrektywa EMC 2014/30/EU; Dyrektywa 2009/125/WE dotycząca ekoprojektu; Dyrektywa RoHS 2011/65/WE.

Zgodność z tymi dyrektywami określa się przy użyciu odpowiednich europejskich, zharmonizowanych norm.

Pełną treść Deklaracji zgodności można znaleźć na następującej stronie internetowej: <http://www.hp.eu/certificates> (podczas wyszukiwania należy podać nazwę modelu produktu lub jego numer RMN (Regulatory Model Number), który znajduje się na etykiecie zgodności z przepisami).

Adres kontaktowy w sprawach uregulowań prawnych to HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Niemcy.

Produkty z łącznością bezprzewodową (EMF)

Ten produkt spełnia międzynarodowe wytyczne (ICNIRP) dotyczące ekspozycji na promieniowanie radiowe.

Produkt ten zawiera radiowe urządzenia nadawczo-odbiorcze. W przypadku komputerów przenośnych normalnego użytku odległość 20 cm gwarantuje, że poziomy ekspozycji na fale radiowe spełniają wymagania UE. Produkty przeznaczone do użytkowania z zastosowaniem mniejszych odległości, takie jak tablety, w typowych pozycjach roboczych spełniają wymagania UE, jednak od anten należy utrzymywać minimalną odległość 1 cm.

Ograniczenia dotyczące produktu z łącznością bezprzewodową

Ten produkt jest przeznaczony do nieograniczonego użytkowania na terenie wszystkich krajów UE, Islandii, Liechtensteinu, Norwegii i Szwajcarii.

Declaração de Conformidade

Os produtos com a marcação CE estão em conformidade com uma ou mais das seguintes Diretivas UE, conforme aplicável:

Diretiva R&TTE 1999/5/CE (substituída em 2017 por RED 2014/53/UE); Diretiva Baixa Tensão 2014/35/UE; Diretiva CEM 2014/30/UE; Diretiva Ecodesign 2009/125/CE; Diretiva RoHS 2011/65/UE.

A conformidade com estas diretivas é avaliada utilizando Normas Harmonizadas Europeias aplicáveis.

Pode encontrar a Declaração de Conformidade completa no seguinte site: <http://www.hp.eu/certificates> (Pesquise com o nome do modelo do produto ou o seu Número de Modelo Regulamentar (Regulatory Model Number - RMN), que pode ser encontrado na etiqueta reguladora.)

O ponto de contacto para assuntos de regulamentação é HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Alemanha.

Produtos com funcionalidade sem fio (EMF)

Este dispositivo cumpre as diretrizes internacionais (ICNIRP) para a exposição à radiação de radiofrequência.

Este produto inclui um dispositivo de transmissão e recepção rádio. Para computadores portáteis em funcionamento normal, uma distância de separação de 20 cm garante que os níveis de exposição de rádio frequência estão em conformidade com os requisitos da UE. Os produtos pensados para funcionarem em proximidade, como tablet PC, estão em conformidade com os requisitos da UE aplicáveis a posições de funcionamento normais, mas deve ser mantida uma distância mínima de 1 cm das antenas.

Restrições para produtos com funcionalidade sem fio

Este produto foi pensado para ser utilizado sem restrições em todos os países da UE, incluindo também a Islândia, o Liechtenstein, a Noruega e a Suíça.

Declarație de conformitate

Produsele care poartă marcajul CE se conformează cu una sau mai multe din următoarele directive UE, după caz:

Directiva privind echipamentele radio și echipamentele terminale de telecomunicații 1999/5/CE (înlocuită în 2017 de directiva privind echipamentele radio 2014/53/UE); directiva privind echipamentele de joasă tensiune 2014/35/UE; directiva privind compatibilitatea electromagnetă 2016 de 2014/30/UE; directiva Ecodesign 2009/125/CE; directiva privind restricționarea utilizării substanțelor periculoase 2011/65/UE.

Compatibilitatea cu aceste directive implică și conformitatea cu standardele europene armonizate aplicabile.

Întreaga Declarație de conformitate poate fi găsită pe următorul site Web: <http://www.hp.eu/certificates> (Căutați utilizând numele de model al produsului sau numărul de model de reglementare (RMN – Regulatory Model Number), care pot fi găsite pe eticheta de reglementare.)

Punctul de contact pentru aspectele ce privesc reglementările este HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Germani



Idelki z brežičnimi funkcijami (EMF)

Ideldek izpolnjuje mednarodne smernice (ICNIRP) za izpostavljenost radiofrekvenčnemu sevanju.

V ideldek je vgrajena naprava za radijsko oddajanje in sprejemanje. Pri prenosnih računalnikih pri običajni uporabi razdalja 20 cm zagotavlja skladnost ravni izpostavljenosti radiofrekvenčnemu sevanju z zahtevami EU. Idelki, zasnovani za delo na manjši razdalji, kot so tablični računalniki, so skladni z zahtevami EU v običajnih delovnih položajih, vendar je treba ohraniti razdaljo od anten najmanj 1 cm.

Omejitev za izdelke z brežičnimi funkcijami

Ideldek je namenjen uporabi brez omejitev v vseh državah EU ter na Islandiji, v Lichtenštajnu, na Norveškem in v Švici.

Vyhlašenje o zhode

Produkty s označením CE spĺňajú najmenej jednu z nasledujúcich platných smerníc EÚ:



Smernica R&TE 1999/5/ES (nahradila ju v roku 2017 smernica RED 2014/53/EÚ); Smernica 2014/35/EÚ o nízkom napätí; Smernica EMC 2014/30/EÚ; Smernica 2009/125/ES pre ekodizajn, Smernica RoHS 2011/65/EÚ.

Dodržiavanie týchto smerníc sa posudzujú podľa platných európskych harmonizovaných noriem.

Úplné znenie vyhlásenia o zhode sa nachádza na nasledujúcej webovej stránke: <http://www.hp.eu/certificates>. (Vyhľadávajte podľa názvu modelu produktu alebo podľa regulačného čísla modelu (Regulatory Model Number – RMN), ktoré možno nájsť na regulačnom štítku.)

Adresa kontaktného miesta pre regulačné záležitosti: HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Germany.

Produkty s funkciou bezdrôtového pripojenia (EMF)

Tento produkt spĺňa medzinárodné nariadenia (ICNIRP) týkajúce sa vystavenia rádiofrekvenčnému žiareniu.

Tento produkt obsahuje rádiové vysielacie a prijímacie zariadenie. Vzdialenosť 20 cm od prenosného počítača zabezpečuje v prípade bežného používania plnenie požiadaviek EÚ týkajúcich sa vystavenia rádiofrekvenčnému žiareniu. Produkty navrhnuté na používanie v menšej vzdialenosti, napríklad počítače Tablet PC, spĺňajú platné požiadavky EÚ v štandardných prevádzkových polohách, od antén by sa však mala zachovať minimálna vzdialenosť 1 cm.

Obmedzenia platné pre produkt s funkciou bezdrôtovej komunikácie

Tento produkt je navrhnutý na používanie bez obmedzení vo všetkých štátoch EÚ vrátane Islandu, Lichtenštajnska, Nórska a Švajčiarska.

Izjava o skladnosti

Izdelki z oznako CE so v skladu z eno ali več veľjavami direktivami EÚ:



direktiva R&TE 1999/5/ES (leta 2017 jo bo nadomestila direktiva RED 2014/53/EÚ); direktiva o nízkej napetosti 2014/35/EÚ; direktiva EMC 2014/30/EÚ; direktiva o okoljsko priemernej zasovni 2009/125/ES; direktiva o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snov v elektrini v elektronski opremi 2011/65/ES.

Skladnost z direktivami se doloži z usklajenimi evropskimi standardi.

Celotno deklarácijo o skladnosti si lahko ogledate na tem spletnem mestu: <http://www.hp.eu/certificates> (Isčete lahko po imenu modela izdelka ali upravni številki modela (RMN), ki je navedena na upravni nalepki.)

Za upravne zadeve se obrnite na HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Nemčija

Idelki z brežično funkcionalnostjo (EMF)

Ideldek ustreza mednarodnim smernicam (ICNIRP) za uravnavanje izpostavljenosti pred sevanjem radijskih frekvenc.

V ideldek sta vgrajena radijski oddajnik in sprejemnik. Dovoljene ravni izpostavljenosti pred radijskimi frekvencami, ki ustrezajo zahtevam EU, dosežete pri vsakodnevnem delu s prenosniki tako, da se od računalnika oddajate vsaj 20 cm. Idelki, ki so namenjeni za delo pri večji blizini, kot so tablični računalniki, ustrezajo zahtevam EU v značilnih položajih delovanja, vendar je potrebna minimalna oddaljenost 1 cm od anten.

Omejitev za izdelke z brežičnimi funkcijami

Ideldek je namenjen za uporabo brez omejitev v vseh državah EU ter na Islandiji, v Lichtenštejnu, Norveški in Švici.

Vaaitustenmukaisuusvakuutus



CE-merkityt tuotteet ovat yhdenmukaisia seuraavista yhden tai useamman EU-direktiivin kanssa:

Radio- ja telepätälaitteita koskeva direktiivi 1999/5/EY (korvataan vuonna 2017 radiolaitteita koskevalla direktiivillä 2014/53/EU); Matalajännittdirektiivi 2014/35/EU; Säihkómagneettista yhteensopivuutta koskeva direktiivi 2014/30/EU; Ekologista suunnittelua koskeva direktiivi 2009/125/EY; RoHS-direktiivi 2011/65/EU.

Vaaitustenmukaisuutta näiden direktiivien kanssa arvioidaan sovellettavan eurooppalaisten harmonisoidujen standardien mukaan.

Vaaitustenmukaisuusvakuutus löytyy kokonaisuudessaan seuraavasta sivustosta: <http://www.hp.eu/certificates> (Hae tuotteen mallinimellä tai sen asustusten mukaisella mallinumerolla (RMN), joka löytyy viranomaisten ilmoitukset -tarrasta.)

Yhteydenotot viranomaisten määräyksiä koskevissa asioissa: HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Boeblingen, Germany.

Langattomia toimintoja sisältävät tuotteet (EMF)

Tämä tuote täyttää kansainväliset suositukset (ICNIRP), jotka koskevat altistumista radiotaajuussäteilylle.

Tämä tuote sisältää radiolähetyksen ja vastaanottolaitteen. Normaalkäytössä kannettavien tietokoneiden tapauksessa 20 cm:n etäisyys varmistaa, että radiotaajuussäteilyn altistumisrajat vastaavat EUn vaatimuksia. Tätä pienemmällä etäisyydellä käytettäväksi suunnitellut tuotteet, kuten lehtiötielokoneet, vastaavat niiden normaaleissa käyttöolosuhteissa EUn vaatimuksia. Antennelin on kuitenkin pidettävä vähintään 1 cm:n etäisyydellä.

Rajoitukset koskien tuotetta, joka sisältää langattomia toimintoja

Tämä tuote on suunniteltu käyttöön rajoituksetta kaikissa EU-maissa sekä Islannissa, Liechtensteinissa, Norjassa ja Sveitsissä.

Försäkran om överensstämmelse

Produkter med CE-märkning överensstämmer med ett eller flera av följande EU-direktiv enligt vad som är tillämpligt:



R&TTE-direktivet 1999/5/EC (ersätts 2017 av RED 2014/53/EU), lågspänningsdirektivet 2014/35/EU, EMC-direktivet 2014/30/EU, ekodesigndirektivet 2009/125/EG, RoHS-direktivet 2011/65/EG.

Överensstämmelsen med dessa direktiv bedöms enligt tillämpliga harmoniserade europeiska standarder.

Den fullständiga försäkran om överensstämmelse hittar du på följande webbplats: <http://www.hp.eu/certificates> (sök på produktens modellnamn eller dess regulatoriska modellnummer (RMN), som anges på etiketten med regulatorisk information).

Kontaktpunkt för föreskriftsändren är HP Deutschland GmbH, HQ-TRE, 71025, Böblingen, Tyskland.

Uygunluk Beyannameisi

CE işaretini taşıyan ürünler, ürün için geçerli olabilecek aşağıdaki AB Direktiflerinin biri veya daha fazlasını içeren uyumludur:

R&TTE Direktifi 1999/5/AT (2017'de RED 2014/53/AB ile değiştirildi); Düşük Voltaj Direktifi 2006/95/AT (Nisan

2016'da 2014/35/AB ile değiştirildi); EMC Direktifi 2004/108/AT (Nisan 2016'da 2014/30/AB ile değiştirildi); Ecodesign Direktifi 2009/125/AT; RoHS Direktifi 2011/65/AT

Bu direktiflere uyum, yürürlükteki Uyumlaştırılmış Avrupa Standartlarının kullanımını içeren değerlendirilir.

Uygunluk Beyan'ın tamamına aşağıdaki web sitesinden erişilebilir: <http://www.hp.eu/certificates> (Yasal düzenleme etiketinde bulunabilecek olan ürün model adı veya Yasal Model Numarası (RMN) ile aratın.)

Yasal düzenleme konsularında iletişim noktası HP Deutschland GmbH.

Produkter med trådlös funktion (EMF)

Den här produkt är utvecklad enligt internationella riktlinjer (ICNIRP) ifråga om radiofrekvent strålning.

Den här produkten kan innehålla en enhet för radiosändning och mottagning. Ett avstånd på 20 cm för notebook-datorer under en normal användning garanterar att den radiofrekventa strålningsnivån överensstämmer med EU-kraven. Produkter avsedda att användas på avstånd närmare än så, t.ex. datorplattor, uppfyller tillämpliga EU-krav för normala användningspositioner. Dock bör du hålla ett säkerhetsavstånd på 1 cm från antennerna.

Begränsningar för produkter med trådlösa funktioner

Den här produkten är avsedd att användas utan restriktioner i alla EU-länder samt Island, Liechtenstein, Norge och Schweiz.

German ergonomics notice

A computer system comprising HP brand products meets the applicable German ergonomic requirements if all affected constituent products bear the "GS" approval mark, for example Business Desktop PC, keyboard, PC-mouse and monitor.

Hinweis zu den deutschen Ergonomiebestimmungen

Ein aus HP Produkten bestehendes Computersystem erfüllt die anwendbaren ergonomischen Anforderungen, wenn alle verwendeten Komponenten das „GS“ Zeichen tragen, wie z. B. Business Desktop PC, Tastatur, PC-Maus und Bildschirm.

Australia and New Zealand notice

This equipment incorporates a radio transmitting and receiving device. In normal use, a separation distance of 20 cm ensures that radio frequency exposure levels comply with the Australian and New Zealand Standards.

Japan notice

日本向け

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取扱いをして下さい。

VCCI-B

5 GHz帯を使用する特定無線設備（802.11a相当）は屋内使用に限られています。この機器を屋外で使用することは電波法で禁じられています。

無線LAN、無線WAN、およびBluetoothの認証マーク

この機器は、技術基準適合証明または工事設計認証を受けた無線設備を搭載しています。この製品には、認証済みの無線機器を搭載しています。



Производитель и дата производства



HP Inc.

Адрес: 1501 Page Mill Road, Palo Alto, California 94304, U.S.

Дата производства зашифрована в 10-значном серийном номере, расположенном на наклейке со служебной информацией изделия.

4-я, 5-я и 6-я цифры обозначают год и неделю производства. 4-я цифра обозначает год, например, «3» обозначает, что изделие произведено в «2013» году.

5-я и 6-я цифры обозначают номер недели в году производства, например, «12» обозначает «12-ю» неделю.

Өндіруші және өндіру мерзімі

HP Inc.

Мекенжайы: 1501 Page Mill Road, Palo Alto, California 94304, U.S.

Өнімнің жасалу мерзімін табу үшін өнімнің қызмет көрсету жапсырмасындағы 10 таңбадан тұратын сериялық нөмірін қараңыз.

4-ші, 5-ші және 6-шы сандар өнімнің жасалған жылы мен аптасын көрсетеді. 4-ші сан жылын көрсетеді, мысалы «3» саны «2013» дегенді білдіреді.

5-ші және 6-шы сандар берілген жылдың қай аптасында жасалғанын көрсетеді, мысалы «12-ші» апта дегенді білдіреді.

Местные представители:

Россия: ООО «ЭйчПи Инк».

Российская Федерация, 125171, г. Москва, Ленинградское шоссе, 16А, стр.3.

Телефон/факс: +7 495 797 35 00 / +7 499 92132 50

Казакстан: Филлиал компания "ЭйчПи Глобал Трайдинг Би.Ви.", Республика Казакстан, 050040, г. Алматы, Бостандықский район, проспект Аль-Фараби, 77/7.

Телефон/факс: + 7 727 355 35 52

Жергілікті кiлдiктерi:

Ресей: ООО «ЭйчПи Инк».

Ресей Федерациясы, 125171, Маскве, Ленинград шоссеі, 16А блок 3.

Телефон/факс: +7 495 797 35 00 / +7 499 92132 50

Казакстан: "ЭйчПи Глобал Трайдинг Би.Ви." компаниясының Қазакстандағы филиалы, Қазакстан Республикасы, 050040, Алматы қ., Бостандық ауданы, Әл-Фараби даңғылы, 77/7, Телефон/факс: +7 727 355 35 52

Mexico notice

Declaración para México

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Si su producto contiene accesorios inalámbricos como teclado o mouse y usted necesita identificar el modelo del accesorio, consulte la etiqueta que se incluye en ese accesorio.

Singapore wireless notice

Turn off any WWAN devices while you are onboard aircraft. The use of these devices onboard aircraft is illegal, may be dangerous to the operation of the aircraft, and may disrupt the cellular network. Failure to observe this instruction may lead to suspension or denial of cellular services to the offender, or legal action, or both.

Users are reminded to restrict the use of radio equipment in fuel depots, chemical plants, and where blasting operations are in progress.

As with other mobile radio transmitting equipment, users are advised that for satisfactory operation of the equipment and for the safety of personnel, no part of the human body should be allowed to come too close to the antennas during operation of the equipment.

This device has been designed to comply with applicable requirements for exposure to radio waves, based on scientific guidelines that include margins intended to assure the safety of all people, regardless of health and age. These radio wave exposure guidelines employ a unit of measurement known as the specific absorption rate (SAR). Tests for SAR are conducted using standardized methods, with the phone transmitting at its highest certified power level in all used frequency bands. The SAR data information is based on CENELEC's standards EN50360 and EN50361, which use the limit of 2 watts per kilogram, averaged over 10 grams of tissue.

South Korea notices

B급 기기

(가정용 방송통신기자재)

무선적용제품

해당 무선설비가 적합통신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없음 (무선모뎀 제품이 설치되어 있는 경우).

이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

Taiwan NCC notices

Wireless LAN 802.11a devices

在 5.25G ~ 5.35G 頻帶內操作之無線資訊傳輸設備僅適於室內使用

Wireless LAN 802.11 devices/Bluetooth devices/short-range devices

低功率電波輻射性電機管理辦法

第十二條經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率，加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信規定作業之無線電信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Thailand WWAN wireless notice

This telecom equipment has complied with NTC regulations.

อุปกรณ์โทรคมนาคมนี้มีความสอดคล้องตามข้อกำหนดของนทค

Power cord notice

The all-in-one power supply is provided with Automatic Line Switching (ALS). This feature allows the all-in-one to operate on input voltages between 100–120V or 200–240V.

The power cord set (flexible cord or wall plug) received with the all-in-one meets the requirements for use in the country where you purchased the equipment.

If you need to obtain a power cord for a different country, you should purchase a power cord that is approved for use in that country. The power cord must be rated for the product and for the voltage and current marked on the product's electrical ratings label. The voltage and current rating of the cord should be greater than the voltage and current rating marked on the product. In addition, the diameter of the wire must be a minimum of 0.75 mm²/18AWG, and the length of the cord must be between 1.8 m (6 ft) and 3.6 m (12 ft). If you have questions about the type of power cord to use, contact your authorized service provider.

A power cord should be routed so that it is not likely to be walked on or pinched by items placed upon it or against it. Particular attention should be paid to the plug, electrical outlet, and the point where the cord exits from the product.

Japanese power cord requirements

For use in Japan, use only the power cord received with this product.

 **CAUTION:** Do not use the power cord received with this product on any other products.

日本国内での電源コードの要件

この製品を日本国内で使用する場合は、製品に付属の電源コードのみをお使いください。

 **注意：** 付属の電源コードを、他の製品で使用しないでください。

製品には、同梱されていた電源コードをお使いください。

同梱された電源コードは、他の製品では使用できません。

アース接続は必ず電源プラグを電源につなぐ前に行ってください。また、アース電源を外す場合は、必ず電源プラグを切り離してから行ってください。

Safety notices

 **WARNING:** To reduce the risk of serious injury, read the *Safety & Comfort Guide*. It describes proper workstation setup, posture, and health and work habits for computer users, and provides important electrical and mechanical safety information. This guide is located on the Web at <http://www.hp.com/ergo>.

User-replaceable battery notices



When a battery has reached the end of its useful life, do not dispose of the battery in general in household waste. Follow the local laws and regulations in your area for computer battery disposal.

HP encourages customers to recycle used electronic hardware, HP original print cartridges packaging, and rechargeable batteries. For more information about recycling programs, refer to the HP Web site at <http://www.hp.com/recycle>.

For information about removing a user-replaceable battery, refer to the user guide included with the product.

 **WARNING:** Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type. Dispose of used batteries according to the instructions.

Taiwan battery warning

警告

本電池如果更換不正常會有爆炸的危險

請依製造廠說明書處理用過之電池

Potential safety conditions notice

If you notice any of the following conditions (or if you have other safety concerns), do not use the computer: crackling, hissing, or popping sound, or a strong odor or smoke coming from the computer. It is normal for these conditions to appear when an internal electronic component fails in a safe and controlled manner. However, these conditions may also indicate a potential safety issue. Do not assume it is a safe failure. Turn off the computer, disconnect it from its power source, and contact technical support for assistance.

إشعار بخصوص ظروف ذات تأثيرات محتملة على السلامة

في حالة ملاحظتك أية الحالات التالية (أو إذا أثير لديك الشك بالنسبة إلى السلامة)، لا تستخدم الكمبيوتر: صوت التصدع أو الهسهسة أو الفرقة أو صدور ربح ملموس أو صعود الدخان من الكمبيوتر. من الطبيعي أن تحدث هذه الحالات إذا فشل أحد مكونات الكمبيوتر الإلكترونية الداخلية، بشكل آمن ومرافق، مع ذلك، قد تشير هذه الحالات أيضاً إلى خطر محتمل على السلامة. لا تفترض أنه عطب آمن. اوقف تشغيل الكمبيوتر، افضله عن مصدر الطاقة واتصل بالدعم الفني للحصول على المساعدة.

Maklumat potensi kondisi keamanan

Jangan gunakan komputer ini jika Anda memperhatikan kondisi berikut (atau jika Anda memiliki masalah keamanan lainnya): gangguan yang didengar suara, pembekuan proses dengan suara berdesis, atau suara letusan, atau bau yang menyengat atau asap yang berasal dari komputer. Kondisi ini biasanya terjadi pada saat komponen elektronik internal mengalami gagal fungsi secara aman dan terkendali. Namun, kondisi ini bisa jadi mengindikasikan kemungkinan masalah keamanan. Jangan menganggap hal ini sebagai kegagalan fungsi yang aman. Matikan komputer, putuskan sambungannya dari catu daya, dan hubungi dukungan teknis untuk mendapatkan bantuan.

Декларация за потенциални условия на безопасност

Ако забележите някои от следните условия (или ако се тревожите за безопасността), не използвайте компютъра: прашчане, съскане, пукане или поява на силна миризна или пушек от компютъра. Нормално е тези условия да се появят, когато външните електронни компоненти се повредят при безопасен и контролиран начин. Тези условия обаче могат също да укажат потенциални проблеми за безопасността. Не приемайте, че това е безопасна повреда. Изключете компютъра, разкачете го от захранването, след което за съдействие се обърнете към отдела за техническа поддръжка.

Obavještenje o mogućim situacijama opasnim po sigurnost

Ukoliko uočite neku od sljedećih situacija (ili ako ste na neki drugi način zabrinuti u pogledu sigurnosti), nemojte koristiti računar: zvuk pukovanja, pštanja ili lupanja, ili jak smrad ili dim koji dolazi iz računara. Normalno je da takve situacije nastanu kada dođe do kvara interne elektronske komponente na siguran i kontroliran način. Međutim, takve situacije mogu ukazivati i na potencijalnu opasnost po sigurnost. Nemojte pretpostavljati da je riječ o bezbjednom kvaru. Isključite računar, odspojite ga sa izvora napajanja, te pozovite tehničku podršku i tražite pomoć.

Prohlášení o možných nebezpečích

Pokud zjistíte následující (nebo pokud máte obavy o bezpečnost), nepoužívejte počítač: praskání, syčení, nakáplý zvuk nebo cítíte silný zápach nebo z počítáče vystupuje kouř. Je normální, že se tyto jevy objeví, pokud dojde k bezpečné a kontrolované poruše vestavěné elektronické součásti. Nicméně tyto jevy mohou také signalizovat potenciální bezpečnostní riziko. Nepředpokládejte, že se jedná o bezpečnou poruchu. Vypněte počítač, odpojte jej od zdroje napájení a vyžádejte si pomoc technické podpory.

Bemærkning om potentielle sikkerhedsproblemer

Computeren må ikke anvendes, hvis du bemærker et af følgende forhold (eller hvis du har andre sikkerhedsspørgsmål): knitrende, hislende eller smældende lyd eller en stærk lugt eller røg fra computeren. Det er normalt at opleve dette, hvis en intern elektronisk komponent falder ud på en sikker og kontrolleret måde. Men disse forhold kan også angive, at der er et potentielt sikkerhedsproblem. Man må aldrig selv antage, at det drejer sig om en sikker fejl. Sluk computeren, tag ledningen ud, og kontakt Teknisk support for at få hjælp.

Hinweis zu möglichen Sicherheitsrisiken

Verwenden Sie den Computer nicht, wenn folgende Bedingungen vorliegen (oder Sie andere Sicherheitsbedenken haben): bei knackenden, zischenden oder knallenden Geräuschen oder bei starker Geruchsentwicklung oder Rauchentwicklung durch den Computer. Dies kann zwar eine normale Reaktion sein, wenn eine interne elektronische Komponente sicher und kontrolliert ausfällt; kann aber auch auf ein Sicherheitsrisiko hindeuten. Gehen Sie nicht einfach davon aus, dass es sich um einen ungefährlichen Fehler handelt. Schalten Sie den Computer aus, trennen Sie ihn von der externen Stromquelle, und kontaktieren Sie den technischen Support.

Teade võimaliku ohutusega seotud olukorra kohta

Ärge arvuti kasutage, kui märkate midagi järgmistest nähtudest (või teil on muid ohutusega seotud probleeme): arvutist kostab raskumist, sisetin või plöksumist, tinnune tugevat lõhna või esineb suitsu. Need on normaalsed nähtused misegi misemise elektroonikaosa rikke korral, mis toimub ohutult ja kontrollitud viisil. Need nähtused võivad viidata ka võimalikule ohutusalasele probleemile. Ärge olge kindel, et on tegemist ohutu rikkuga. Lülitage arvuti välja, lahutage toiteallikast ja pöörduge abi saamiseks tehnilise toe poole.

Aviso sobre posibles condiciones de seguridad

Si observa cualquiera de las siguientes condiciones (o si tiene otras preocupaciones en cuanto a la seguridad), no utilice el equipo: un ruido silbante o de chisporroteo o una crepitación, o un olor fuerte o humo que salen del equipo. Es normal que esto ocurra cuando un componente electrónico interno falla de una forma segura y controlada. Sin embargo, esas condiciones también pueden indicar un posible problema de seguridad. No suponga que se trata de una falla segura. Apague el equipo, desconéctelo de su fuente de alimentación y póngase en contacto con el soporte técnico para obtener asistencia.

Σημείωση πιθανών κινδύνων ασφαλείας

Εάν παρατηρήσετε οποιαδήποτε από τις παρακάτω συνθήκες (ή εάν έχετε ανησυχίες για την ασφάλεια), μην χρησιμοποιήσετε τον υπολογιστή: ήχος απειθαρκίας, σφύριγματος (ή κρότος) έντονη μυρμηδιά ή καπνός που βγαίνει από τον υπολογιστή. Αυτές οι συνθήκες είναι φυσιολογικό να υπάρχουν όταν παρατηρείται βλάβη σε κάποιο εσωτερικό, ηλεκτρονικό εξάρτημα, κατά τρόπο ασφαλή και ελεγχόμενο. Ωστόσο, οι συνθήκες αυτές μπορεί επίσης να υποδεικνύουν πιθανό πρόβλημα ασφαλείας. Μην υποθέσετε ότι πρόκειται για ασφαλή βλάβη. Ανεργοποιήστε τον υπολογιστή, αποσυνδέστε τον από την πηγή τροφοδοσίας και επικοινωνήστε με την τεχνική υποστήριξη για βοήθεια.

Avis sur les risques liés à la sécurité

Si vous observez l'une des situations suivantes (ou avez d'autres inquiétudes en matière de sécurité), n'utilisez pas l'ordinateur : bruit de crépitements, de sifflement ou de claquement au forte odeur/fumée en provenance de l'ordinateur. La survenue de l'une de ces situations est normale en cas de défaillance d'un composant électronique interne de manière neutralisée et contrôlée. Cependant, ces situations peuvent également indiquer un risque de sécurité. Ne partez pas du principe qu'il s'agit d'une défaillance neutralisée. Mettez l'ordinateur hors tension, déconnectez-le de sa source d'alimentation, puis contactez le support technique.

Obavijest o potencijalnim sigurnosnim problemima

Ako uočite nešto od ovog (ili vas brine nešto drugo vezano uz sigurnost), nemojte koristiti računalo: pucketanje, pištanje ili praskanje, ili pak jak miris ili dim koji dopire iz računala. Do toga obično dolazi kada se pokvari neka interna elektronička komponenta na siguran i kontroliran način. No to može upućivati i na potencijalan sigurnosni problem. Nemojte podrazumijevati da je riječ o sigurnom kvaru. Isključite računalo, isključite ga iz izvora napajanja i zatražite pomoć od službe za tehničku podršku.

Avviso sulle condizioni di sicurezza potenziali

Se si nota una delle seguenti condizioni (o se sono già stati riscontrati problemi di sicurezza), non utilizzare il computer: scoppiettii, sibili o crepitii, oppure un forte odore o fumo proveniente dal computer. È normale che queste condizioni si verifichino quando un componente elettronico interno si guasta in modo sicuro e controllato. Tuttavia, tali condizioni possono anche indicare un potenziale problema di sicurezza. Non considerare il guasto come privo di pericolo. Spegnere il computer, scollegarlo dalla sorgente di alimentazione e rivolgersi al supporto tecnico per assistenza.

Мүмкін қауіпсіздік жағдайлары туралы хабарлама

Егер мына жағдайлардың көз келгені байқалса (немесе егер басқа да қауіпсіздік мәселелері туралы сұрақ болса), компьютерді пайдаланбаңыз: сатырлау, ысығу немесе жарылу дыбысы естілсе, компьютер ішінде қатты иіс несесе түгін шықса. Ішкі электрондық бөлік қауіпсіз және басқарылатын күйде істен шыққан кезде бұл қалыпты кубылыс. Бірақ, аталған жағдайлар мүмкін қауіпсіздік проблемасының орын алғанын көрсетуі мүмкін. Бұл қауіпсіз проблема екенін ойлауға болмайды. Компьютерді өшіріңіз, оны қуат көзінен ажыратыңыз, көмек алу үшін техникалық қолдау қызметімен хабарласыңыз.

Pazīnojums par iespējamiem drošības nosacījumiem

Ja konstatējat kādu no šiem apstākļiem (vai jums ir citas aizdomas par drošības risku), neizmantojiet datoru: krakšķoša, šņācoša vai pūkainoša skaņa vai no datora izplātās stipra smaka vai dūmi. Šādas parādības ir normālas, ja iekšējais elektroniskais komponents sabojājas drošā un kontrolētā veidā. Taču šīs parādības var norādīt arī uz iespējamo drošības risku. Neuzskatiet to par drošu klāmi. Izslēdziet datoru, atvienojiet to no strāvas avota un sazinieties ar tehnisko atbalstu, lai saņemtu palīdzību.

Įspėjimas dėl potencialiai saugių sąlygų

Jeigu pastebėjote viengū šių sąlygų (arba jeigu turite kiltų abejonių dėl saugos), nenaudokite kompiuterio: kompiuteryje girdimas traškėjimas, šnypštimas ar poškėjimas arba sklindanti stiprus kvapas ar dūmai. Dažnai tokios sąlygos susidaro vidiniam elektroniniam komponentui sugedus saugiomis ir kontroliuojamomis aplinkybėmis. Tačiau tokios sąlygos gali būti susijusios ir su potencialia saugos problema. Nedarykite prielaidos, jog tai saugus gedimas. Išjunkite kompiuterį, atjunkite jį nuo maitinimo šaltinio ir kreipkitės pagalbos į techninio palaikymo tarnybą.

A lehteséges biztonsági problémákra vonatkozó megjegyzések

Ha az alábbi jelenségeket tapasztalja (vagy ha aggályai vannak a biztonságos használattal kapcsolatban), ne használja a számítógépet: recsegés, sipolás, pukkanás, illetve a számítógépből jövő erős szag vagy füst. Ezen jelenségek normálisnak tekinthetők, ha egy belső elektronikus alkatrész romlik el, biztonságos körülmények között. A fent felsorolt jelenségek azonban lehteséges biztonsági kockázatot is jelenthetnek. Ne tekintse tehát őket elfogadható hibának. Kapcsolja ki és áramtalanítsa a számítógépet, majd segítségért forduljon a műszaki támogatáshoz.

Kennisevning over potentiële veiligheidsproblemen

Gebruik de computer niet als u een van de volgende zaken constateert (of als u andere zorgen over de veiligheid heeft): een knapperend, sissend of knallend geluid, of een sterke geur of rook die uit de computer komt. Het is normaal dat deze zaken zich voordoen wanneer een interne elektronische component op een veilige en gecontroleerde manier defect raakt. Deze zaken kunnen echter ook op een potentieel veiligheidsprobleem duiden. Neem niet aan dat het een veilige storing betreft. Schakel de computer uit, koppel deze los van zijn voedingsbron en neem contact op met de technische ondersteuning voor hulp.

Opplýsingar om mulig sikkerhetsrisiko

Íkei bruk datamaskinen hvis du oppdager følgende forhold (eller har andre sikkerhetsbekymringer): lyder som spraking, visling eller smell, sterk lukt eller røyk som kommer fra datamaskinen. Det er normalt at slike forhold kan oppstå når en intern elektronisk komponent svikter på en trygg og kontrollert måte, men disse forholdene kan også indikere et mulig sikkerhetsproblem. Ikke anta at det er en ufarlig svikt. Slå datamaskinen av, koble fra strømkilden og ta kontakt med teknisk kundesettle for å få assistanse.

Informacja na temat potencjalnego ryzyka

W przypadku wystąpienia któregoś z tych sytuacji (lub jeżeli masz wątpliwości co do bezpieczeństwa) nie korzystaj z komputera: trzaski, szum lub dźwięk pękania albo wydobywający się z komputera silny zapach lub dym. Takie zjawiska są normalne w przypadku awarii wewnętrznych elementów elektronicznych zachodzącej w bezpieczny i kontrolowany sposób. Jednak może to oznaczać także potencjalne zagrożenie bezpieczeństwa. Nie należy z góry zakładać, że nie ma niebezpieczeństwa. Wyłącz komputer, odłącz go od zasilania i skontaktuj się z pomocą techniczną.

Aviso de eventuais condições de segurança

Se verificar alguma das seguintes condições (ou se tiver outras preocupações de segurança), não utilize o computador: crepitar, assobios, ou som de quebra, ou um cheiro forte ou fumo proveniente do computador. É normal verificar estas condições se falhar algum componente elétrico de uma forma controlada e segura. No entanto, essas condições também podem evidenciar um possível caso de segurança. Não assuma que se trata de uma falha segura. Desligue o computador, desligue da fonte de alimentação, e entre em contacto com o serviço de apoio e assistência.

Aviso sobre condições de segurança potenciais

Se você perceber qualquer uma das seguintes condições (ou se tiver outras preocupações relativas à segurança), não use o computador: sons de crepitação, chiado ou estalos, ou forte odor ou fumaça saindo do computador. É normal que essas condições surjam quando um componente eletrônico interno falha de uma maneira segura e controlada. No entanto, essas condições também podem indicar um possível problema de segurança. Não parta do princípio que é uma falha de segurança. Desligue o computador, desconecte-o da fonte de alimentação e contate o suporte técnico para assistência.

Уведомления по технике безопасности

Не используйте компьютер в следующих случаях: раздается треск, шипение, хлопок, исходит резкий запах или дым из компьютера, – а также при возникновении других угроз безопасности. Обычно подобные ситуации возникают при поломке внутренних электронных компонентов в безопасных и управляемых условиях. Однако подобные ситуации также могут свидетельствовать о возможности возникновения проблем с безопасностью. Такая неисправность может представлять угрозу безопасности. Выключите компьютер, отсоедините его от источника питания и обратитесь в службу технической поддержки для получения помощи.

Obvestilo o morebitnih varnostnih stanjih

Če opazite katerokoli izmed teh stanj (ali imate druge pomisleke glede varnosti), ne uporabljajte računalnika: zvok, ki spominja na prasketanje, sikanje ali pokanje ali močan vonj ali dim, ki prihaja iz računalnika. Normalno je, da se ta stanja pojavijo, kadar notranja elektronska komponenta ne deluje pravilno na varen in nadzorovan način. Vendar lahko ta stanja pomenijo tudi potencialno varnostno težavo. Ne domnevajte, da gre za varno nepravilno delovanje. Izključite računalnik, izkjučite ga iz napajalnega vira in se obrnite na tehnično podporo.

Mahdollisia turvallisuusongelmia koskeva ilmoitus

Älä käytä tietokonetta, jos havaitset jokin seuraavista ilmiöistä (tai olet muuten huolissasi turvallisuudesta): napsauteleva, sähisevä tai poksahdeleva ääni, tietokoneesta nouseva voimakas haju tai savu. Nämä ovat normaaleja ilmiöitä, kun laitteen sisäinen elektroninen komponentti vioittuu turvallisella ja hallitulla tavalla. Nämä ilmiöt voivat kuitenkin viitata mahdolliseen turvallisuusongelmaan. Älä oletta, että kyseessä on turvallinen vioittuminen. Sammuta tietokone, irrota se virtalähteestä ja pyydä apua teknisestä tuesta.

Föreskrift angående potentiella säkerhetsrisker

Om du observerar något av följande tillstånd (eller om du tror att något annat kan påverka säkerheten) ska du inte använda datorn: Knaster, brus eller smällande ljud eller stark lukt eller rök från datorn. Det är normalt att sådana tillstånd uppstår när en intern elektronisk komponent går sönder under säkra och kontrollerade förhållanden. Dessa tillstånd kan dock även vara tecken på ett potentiellt säkerhetsproblem. Förutsätt inte att felet uppstått under säkra förhållanden. Stäng av datorn, koppla bort den från strömkällan och kontakta teknisk support för att få hjälp.

Potansiyel güvenli durumlari bildirim

Bir durumlardan herhangi birini fark etmeniz (veya başka bir güvenlik endişeniz olmasa) halinde, bilgisayar kullanmayın: bilgisayardan gelen çarptırı, ısılama veya patlama sesi ya da güçlü bir koku veya duman. Güvenli ve kontrolü bir şekilde dahili bir elektronik bileşen arızası olmasa halinde bu durumların belirmesi normaldir. Ancak, bu durumlar olası bir güvenli sorununun işaretleri de olabilir. Bunun güvenli bir arıza olduğunu varsaymayın. Bilgisayarı kapatın, güç kablosundan ayırın ve yardım için teknik desteğe başvurun.

Заважання щодо дотримання умов безпеки

Не використовуйте комп'ютер за таких умов (або в разі виникнення інших факторів небезпеки): із комп'ютера чути тріск, шипіння чи відчувується сильний запах або дим. Такі явища спостерігаються, якщо виходить з ладу внутрішній електронний компонент, але ця неполадка є керована й не становить безпосередньої небезпеки. Однак такі явища також можуть означати, що виникла потенційно небезпечна ситуація. Такій збій не можна вважати безпечним. Викиньте комп'ютер, від'єднайте його від джерела живлення та зв'яжіться зі службою технічної підтримки.

安全が疑われる状況に関するご注意

コンピューターからパチパチという音、シューという音や何かが弾けるような音がする、臭異がする、または煙が出ていることに気づいた場合（またはその他安全上心配なことがある場合）は、コンピューターを使用しないでください。通常、このような状況は、内部の電子部品が故障したものの、危険で制御不能な状態には陥っていない場合に発生します。ただし、このような状況が、安全に問題がある可能性を示している場合もあるため、危険な故障ではないと決めつけまいにしてください。コンピューターの電源を切り、コンピューターを外部電源から切り離して、サポート窓口にお問い合わせください。

잠재적인 안전 조건 고지 사항

다음 상황을 인지하거나 다른 안전사고가 있는 경우 컴퓨터를 사용하지 마십시오. 컴퓨터에서 탁탁, 쇠뿔 또는 펄 소리가 나거나 강한 냄새 또는 연기 가 나는 경우, 이러한 상황은 안전하고 통제된 방법에서 내부 전자 부품이 고장났을 때 나타나는 일반적인 현상입니다. 하지만 이런 조건들은 잠재적인 안전 문제를 나타낼 수도 있습니다. 위험하지 않은 고장이라고 추측하지 마십시오. 컴퓨터를 끄고 전 원을 분리하고 기술 지원에 연락해 지원을 받으십시오.

安全隱患條件通告

如果发现出现以下任一情况，或如果担心出现其他安全性问题，请不要使用笔记本电脑：爆裂声、嘶嘶声或砰砰声，或者笔记本电脑有股浓浓的异味或冒出烟雾。当某个内部电子组件在安全和可控模式下出现故障时，一般会出现这些情况。但是，这些情况也可能表明存在安全隐患问题。请不要假设为安全故障。关闭笔记本电脑，切断电源，然后联系技术支持部门寻求帮助。

潛在的安全性情況注意事項

如果您注意到下列任何情况（或者如果您有其他安全性考量），请勿使用电脑：从电脑发出連續的爆裂聲、嘶嘶聲或砰砰聲，或者是強烈的氣味或煙霧。如果內部電子組件在安全並受控制的行為下發生故障，出現這些情況是正常的。不過，這些情況也可能表示潛在的安全性問題。請不要將此視為安全故障。關閉電腦電源、中斷電源的連線，並與技術支援聯絡以取得協助。

⚠ WARNING: All-in-ones that are inappropriately situated on dressers, bookcases, shelves, desks, speakers, chests, or carts may fall over and cause personal injury.

Care should be taken to route all cords and cables connected to the all-in-one so that they can not be pulled, grabbed, or tripped over.

⚠ CAUTION: For the protection of the all-in-one, connect all power cords for the all-in-one and its peripheral devices to some form of surge protection device such as a power strip or Uninterruptible Power Supply (UPS). Not all power strips provide surge protection; the power strips must be specifically labeled as having this ability. Use a power strip whose manufacturer offers a Damage Replacement Policy so you can replace the equipment, if surge protection fails.

⚠ تحذير: قد تسقط الأجهزة المتكاملة الموضوعة على المزهريات أو خزائن الكتب أو الرفوف أو المناضد أو مكبرات الصوت أو الصناديق أو العربات متسببة في إصابات شخصية.

يجب توخي الحذر لتوجيه كل الأسلاك والكبلات المتصلة بالجهاز المتكامل بحيث لا يمكن جذبها أو نزعها أو التعثربها.

⚠ تنبيه: لحماية الجهاز المتكامل، وصل كل أسلاك الطاقة بالجهاز المتكامل والأجهزة الطرفية بإحدى أجهزة الحماية ضد اندفاع التيار مثل شريط طاقة أو مصدر طاقة غير قابل للانقطاع (UPS). لا توفر كل المقابس متعددة الفتحات الحماية ضد اندفاع التيار، يجب أن تكون المقابس متعددة الفتحات تحمل ملصقا يشير إلى أنها تحتوي على هذه القدرة بشكل خاص. استخدم مقبسا متعددة الفتحات توفر جهة التصنيع الخاصة به سياسة استبدال في حالات التلف وذلك حتى تستطيع استبدال الجهاز في حالة الإخفاق في الحماية ضد اندفاع التيار.

⚠ PERINGATIAN: All-in-one bisa terjatuh dan mencedera! dirika tidak diletakkan dengan benar pada lemari, rak buku, rak, meja kerja, speaker, peti, atau kereta angkat.

Arahkan semua kabel yang dihubungkan ke all-in-one dengan hati-hati agar tidak dapat ditarik, tersangkut, atau tersandung.

⚠ PERHATIAN: Untuk melindungi all-in-one, sambungkan semua kabel daya all-in-one beserta perangkat periferal ke sejumlah perangkat pelindung senganat seperti soket ekstensi atau UPS (Uninterruptible Power Supply). Tidak semua terminal daya melindungi perangkat dari lonjakan arus; terminal daya harus secara khusus dilabeli dengan kemampuan ini. Gunakan terminal daya yang pabriknya menawarkan Kebijakan Penggantian Kerusakan, sehingga Anda dapat mengganti peralatan jika alat pelindung lonjakan arus tersebut gagal berfungsi.

⚠ VAROVÁNÍ: Multifunkční počítače nevhodně umístěné na skřínkách, knihovnách, policích, stolicích, reproduktorech, bednách nebo vozících mohou spadnout a způsobit úraz.

Při vedení kabelů připojených k multifunkčnímu počítači je třeba dbát na to, aby za ním nebylo možné nechtěně zatáhnout, zachytit je nebo o ně zakopnout.

⚠ UPOZORNĚNÍ: V zájmu ochrany multifunkčního počítače připojujte všechny napájecí kabely počítače a jeho periférii k zařízení s přepětovou ochranou, například k rozbočovací zásuvce s přepětovou ochranou nebo k nepřerušitelnému zdroji napájení (UPS). Ne všechny výrobkové kabely poskytují ochranu před přepětím; prodlužovací kabely, které tuto ochranu poskytují, musí nést zvláštní označení. Použijte prodlužovací kabel, jehož výrobce nabízí záruku ve formě výměny v případě poškození, abyste měli možnost zařízení v případě selhání ochrany proti přepětí vyměnit.

- ⚠ ADVARSEL!** Hvis all-in-one-enheden placeres på små eller smalle borde, reoler, hylder, højttalere, kommoder eller rullevoogne, kan den falde ned og medføre kvæstelser.
Sørg for at trække alle ledninger og kabler, der er forbundet med all-in-one-enheden, så man ikke kan trække i dem, gribe fat i dem eller fælde over dem.
- ⚠ FØRSIGTIG!** Som en hjælp til at beskytte all-in-one-enheden, bør du tilslutte alle netledninger til all-in-one-enheden og dens ydre enheder til en form for spændingsstabilisator, såsom en strømskinne eller nødstrømsforsyning (UPS). Det er ikke alle strømskinner, der beskytter mod strømstød; Det skal tydeligt fremgå af en strømskinne, at den beskytter mod strømstød. Brug en strømskinne fra en producent, der tilbyder erstatningsgaranti, så du kan udskifte dit udstyr, hvis beskyttelsen mod elektrisk stød svigter.
- ⚠ VORSICHT!** Wenn All-in-One Geräte auf ungeeigneten Anrichten, Bücherschränken, Regalen, Schreibtischen, Truhen und Wagen platziert werden, können sie kippen und Verletzungen verursachen.
Achten Sie auf die sorgfältige Verlegung aller an das All-in-One Gerät Monitor angeschlossenen Kabel, damit sich niemand in den Kabeln verfangen oder über diese stolpern kann.
- ⚠ ACHTUNG!** Um Ihr All-in-One Gerät zu schützen, sollten Sie die Netzkabel vom All-in-One Gerät und den dazugehörigen Peripheriegeräten an ein Überspannungsschutzgerät wie z. B. eine Mehrfachsteckdose mit Überspannungsschutz oder eine unterbrechungsfreie Stromversorgung (USV) anschließen. Nicht alle Steckdosenleisten bieten Überspannungsschutz; diese Funktion muss explizit auf der Steckdosenleiste angegeben sein. Verwenden Sie eine Steckdosenleiste mit Schadenersatzgarantie des Herstellers, sodass Ihr Gerät beim Ausfall des Überspannungsschutzes ersetzt wird.
- ⚠ ¡ADVERTENCIA!** Los dispositivos multifuncionales que se colocan inadecuadamente sobre tocadores, librerías, estantes, escritorios, altavoces, armarios, o carretillas pueden caer y causar lesiones corporales.
Se debe tener cuidado al tender los cables conectados al dispositivo multifuncional para que nadie los tire, agarre o tropiece con ellos.
- ⚠ PRECAUCIÓN!** Para la protección del dispositivo multifuncional, conecte todos los cables de alimentación del dispositivo multifuncional y los dispositivos periféricos correspondientes a algún tipo de dispositivo de protección contra sobretensión, como una regleta o una fuente de alimentación ininterrumpida (UPS). No todas las regletas o extensores de alimentación ofrecen protección contra sobretensión; debe estar indicado en una etiqueta que poseen esta característica. Utilice una regleta cuyo fabricante proporcione una garantía de sustitución por daños, de modo que pueda reemplazar el equipo si falla la protección contra sobretensión.
- ⚠ ΠΡΟΕΙΔ/ΣΗ!** Τα all-in-one που είναι ακατάλληλα τοποθετημένα σε ντουλάπια, βιβλιοθήκες, ράφια, γραφεία, ηχεία, μπαούλα ή καροτσάκια ενδέχεται να πέσουν και να προκαλέσουν τραυματισμό.
Θα πρέπει να επιβεβαιώσετε προσοχή στη δρομολόγηση όλων των καλωδίων που είναι συνδεδεμένα στο all-in-one έτσι ώστε να μην είναι δυνατό να τραβηχτούν, να πιαστούν ή να σκοντάψει κανείς σε αυτά.
- ⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ!** Για την προστασία του all-in-one, συνδέστε όλα τα καλώδια τροφοδοσίας του all-in-one και των περιφερειακών συσκευών σε κάποια συσκευή προστασίας από μεταβολές της τάσης, όπως ένα πολύπριζο ή ένα τροφοδοτικό αδιάλειπτης τροφοδοσίας (UPS). Δεν παρέχουν όλα τα πολύπριζα προστασία από τις απότομες μεταβολές τάσης. Το πολύπριζο θα πρέπει να έχει ειδική σήμανση, στην οποία να αναφέρεται ότι διαθέτει αυτήν τη δυνατότητα. Χρησιμοποιήστε πολύπριζο από έναν κατασκευαστή ο οποίος παρέχει Πολυτική αντικατάστασης σε περίπτωση βλάβης, έτσι ώστε να μπορείτε να αντικαταστήσετε τον εξοπλισμό εφόσον αποτύχει η προστασία από απότομες μεταβολές της τάσης.
- ⚠ AVERTISSEMENT !** Les tout-en-un placés de manière inappropriée sur des commodes, des bibliothèques, des étagères, des bureaux, des haut-parleurs ou des tiroirs pourraient tomber et entraîner des blessures.
Acheminez tous les cordons et câbles connectés au tout-en-un de manière à ce qu'ils ne puissent pas être tirés, attrapés ou arrachés.
- ⚠ ATTENTION :** Pour protéger le tout-en-un, connectez tous les cordons d'alimentation du tout-en-un et de ses périphériques à un dispositif de protection contre les surtensions tel qu'une prise multiple ou UPS (alimentation sans coupure). Les prises multiples n'offrent pas toutes une protection contre les surtensions ; les prises multiples doivent indiquer spécifiquement qu'elles ont cette capacité. Utilisez une prise multiple pour laquelle le fabricant offre une garantie de remplacement en cas de dommages, de manière à pouvoir remplacer l'équipement si la protection contre les surtensions s'avérait défectueuse.
- ⚠ AVVERTENZA!** I dispositivo all-in-one posizionati in modo inappropriato su cassettiere, librerie, ripiani, scrivanie, altoparlanti, casse o carrelli potrebbero ribaltarsi e causare lesioni personali.
Usare cautela nel disporre tutti i cavi collegati al dispositivo di modo che non possano essere tirati, afferrati o vi si possa inciampare.
- ⚠ ATTENZIONE:** Per proteggere il dispositivo all-in-one, collegare tutti i cavi di alimentazione del tablet e delle relative ad un sistema di protezione dalle sovracorrenti, come ad esempio una ciabatta di alimentazione o un gruppo di continuità UPS. Non tutte le ciabatte di alimentazione forniscono protezione contro gli sbalzi di tensione; le ciabatte devono essere specificamente etichettate come dotate di questa funzione. Utilizzare una ciabatta con garanzia di sostituzione delle apparecchiature danneggiate (fornita dal produttore della ciabatta) che interviene qualora il sistema di protezione non si dimostri efficace.
- ⚠ АБАЙ БОЛЫҢЫЗ!** Комодтарда, кітап сөрлерінде, сөрлерде, үстелдерде, динамиктерде, жашиқтерде немесе арбашаларда дұрыс емес орнатылған барлығы біреуді мониторы құлап, жарақат алуға себеп болуы мүмкін.
Барлығы біреуде монитормына қосылған барлық сымдарды және кабельдерді өткізгенде оларды тартылмайтын, ілінбейтін етіп немесе оларға сүйінбейтін етіп орналастыру керек.

- ⚠ ECKEPTY:** Мониторды қорғау үшін компьютердің және оның перифериялық құрылғыларының (мысалы, монитор, принтер, сканер) барлық қуат сымдарын желілік сүзгі немесе үздіксіз қуат көзі (UPS) сияқты кернеу ауытқуларынан қорғау құрылғысына қосыңыз. Кернеу ауытқуларынан барлық қуат жолақтарын қорғайды; қуат жолақтарында осындай мүмкіндік бар деген арнайы жапсырма болуы керек. Зақымдалған жағдайда ауыстыру саясатын қолданатын және кернеу ауытқуларынан қорғаман жағдайда жабықты ауыстыруға кепілдік беретін өндірушінің желілік сүзгісін пайдаланыңыз.
- ⚠ FIGYELEM!** A nem megfelelő helyen, például óltőgáztalan, kőnyveszekrényen, polcon, íróasztalon, hangszórón, ládán vagy kézikiszen felállított univerzális eszköz ledőlhet és balesetet okozhat.
- Minden, az univerzális eszközhöz csatlakozó kábel és zsinórt úgy kell elhelyezni, hogy az ne legyen meghúzható, megfogható, és ne lehessen elesni benne.
- ⚠ VIGYÁZATI** Az univerzális eszköz védelme érdekében az univerzális eszköz és a periferiaeszközök tápkábeleit valamilyen túlfeszültség-védelmi eszközhöz, például elosztóhoz vagy szünetmentes tápegységhez csatlakoztassa. Nem minden elosztó biztosít túlfeszültség elleni védelmet; az ilyen elosztókon erre a funkcióra külön jelölés hívja fel a figyelmet. Használjon olyan túlfeszültség ellen védő elosztót, aminél a gyártó a védett termékre cseregaranciát biztosít, így a védelem hibája esetén meghibásodott kábeleké helyett másikat kap.
- ⚠ WAARSCHUWING!** All-in-ones die niet goed op dressoirs, boekenkasten, boekenplanken, bureaus, luidsprekers, koffers of karren staan, kunnen vallen en persoonlijk letsel veroorzaken.
- Zorg ervoor dat u alle snoeren en kabels die u op de all-in-one aansluit, zodanig leidt dat niemand ze kan vastpakken, eraan kan trekken of erover kan struikelen.
- ⚠ VOORZICHTIG:** Om uw all-in-one te beschermen, sluit u alle netsnoeren voor uw all-in-one en de bijbehorende randapparaten aan op een overspanningsbeveiliging zoals een stekkerdoos met stroomstootbeveiliging of een UPS-toestel (Uninterruptible Power Supply). Niet alle stekkerdozen bieden beveiliging tegen netschommelingen; de stekkerdozen die dit wel doen, zijn voorzien van een label waarop dit staat aangegeven. Gebruik een stekkerdoos waarvan de fabrikant een schadevervangingsbeleid voert, zodat u uw apparaten kunt vervangen als de stroomstootbeveiliging niet werkt.
- ⚠ ADVARSEL:** All-in-One som er plassert på kommoder, bokhyller eller andre hyllier, bord, høytalere, kister eller vogner, kan tippe over og forårsake personskade.
- Vær omhyggelig med å legge alle ledninger og kabler som er koblet til All-in-One slik at de ikke kan trekkes, hektes opp eller snubles over.
- ⚠ FORSIKTIG:** Av hensyn til All-in-One, bør du koble alle strømledninger til All-in-One og eksterne enheter til en enhet med noen form for overspanningsvern, for eksempel et grennettak eller en avbruddsfri strømforsyning (UPS). Ikke alle strømskinner gir overspanningsvern. Strømskinnen må ha et merke der det står at den har denne funksjonen. Bruk en strømskinne fra en produsent som tilbyr skadeerstatning hvis overspanningsvernet ikke fungerer.
- ⚠ OSTRZEŻENIE!** Komputery zintegrowane HP umieszczone nieodpowiednio na kredensach, biblioteczkach, półkach, biurkach, głośnikach, skrzyniach lub wózkach mogą spaść i spowodować obrażenia.
- Należy zadbać o właściwe poprowadzenie wszystkich przewodów i kabli podłączonych do komputera zintegrowanego, aby nie można ich było ciągnąć, chwycić ani potykać się o nie.
- ⚠ OSTROŽNIE:** Aby chrániť počítač, musíte pripojiť všetky vodiče napájania počítača i zariadení periférnych do zariadenia chrániaceho pred prepätiami, takého ako listva zasilajúca z zabezpečením antiprepätiovým lub zasiláč avaryjny (UPS). Nie všetky listvy zaručujú ochranu pred prepätiami; na listvie musí znášať sa odpovedná informácia o obecności takej ochrany. Producenti poskytujú politiku výmeny uszkodzonego spržetu výmeniajú spržet v prípade, gdy ochrana pred prepätiami ich zariadení zaručuje.
- ⚠ AVIS!** Os all-in-ones incorretamente colocados sobre cómodas, estantes de livros, prateleiras, escritaninhas, alto-falantes, baús ou carrinhos podem cair e provocar danos pessoais.
- Deve-se tomar cuidado para direcionar todos os cabos conectados no all-in-one de forma que ninguém puxe, pise ou tropece neles acidentalmente.
- ⚠ CUIDADO:** Para proteger o all-in-one, conecte todos os seus cabos de alimentação e seus dispositivos periféricos a algum tipo de dispositivo de proteção contra picos de energia, como um filtro de linha ou um no-break (Fonte de Alimentação Ininterrupta - UPS). Nem todos os filtros de linha oferecem proteção contra picos de energia; os filtros de linha precisam estar identificados especificamente com essa propriedade. Utilize um filtro de linha cujo fabricante tenha uma Política de Ressarcimento de Danos de forma que você possa substituir seu equipamento, se houver falha na proteção contra picos de energia.
- ⚠ ВНИМАНИЕ!** Моноблоки, которые неправильно установлены на коммодх, книжных шкафах, полках, столах, громкоговорителях, ящиках или коробках, могут упасть и привести к получению травм.
- При прокладывании шнуров и кабелей, подключенных к моноблоку, необходимо быть особенно осторожными, чтобы не зацепиться, не прижать или не споткнуться о них.

- ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Для защиты моноблока подсоединяйте все кабели питания моноблока и периферийных устройств к устройству защиты от скачков напряжения, такому как сетевой фильтр или источник бесперебойного питания (ИБП). Не все сетевые фильтры предоставляют защиту от скачков напряжения; они должны быть снабжены специальной маркировкой, декларирующей эту возможность. Используйте сетевой фильтр, производитель которого следует политике замены в случае повреждения и гарантирует замену поврежденного оборудования в случае выхода фильтра из строя.
- ⚠ OPOZORILO!** Računalniki vse-v-enem, ki so neustrezno postavljeni na predalnike, knjižne omare, police, pisalne mize, zvočnike, skrinje ali vozilce, se lahko prevrnejo in vas poškodujejo.
- Use cable in žice računalnika vse-v-enem namestite tako, da jih ni mogoče izvléči, iztakniti ali se ob njih spotakniti.
- ⚠ POZOR:** Da bi zaščitili računalnik vse-v-enem, priključite vse napajalne kabke računalnika vse-venem in zunanjih naprav v napravo za prenapetostno zaščito, kot je napajalna enota ali brezprekinilni napajalnik (UPS). Vsi razdelilniki ne zagotavljajo prenapetostne zaščite, takšni razdelilniki so posebej označeni. Uporabite tak razdelilnik, za katerega proizvajalec ponuja zavarovanje pred škodo, s katero vam bo v primeru okvare zaščite povrnjena škoda.
- ⚠ VAARA** Esimerkiksi lipaston, kirjatyhlyin, hylyin, työpöydän, kaluttimien, laaittoiden tai kärryjen päälle väärin sijoitetut laitteet saattavat kaatua ja aiheuttaa loukkaantumisen.
- Ohjaa all-in-one-laitteeseen kytketyt johdot ja kaapelit siten, että niitä ei voi vetää eikä niihin voi jäädä kiinni tai kompastua.
- ⚠ VAROITUS:** Voit suojata all-in-one-laitteen kytkemällä kaikki laitteen ja sen ohjeistalaitteiden johdot johonkin ylijännitesuojalaitteeseen, kuten monipistorasiaan tai UPS-virtalähteeseen. Kaikki virtakiskot eivät toimi ylijännitesuojana; tämän ominaisuuden pitää olla erikseen merkitty virtakiskon ominaisuuksiin. Käytä monipistorasiaa, jonka valmistaja tarjoaa vahingonkorvausvakuutuksen, jolloin voit saada uudet laitteet vanhojen tilalle, jos ylijännitesuoja pettää.
- ⚠ WARNING:** All-in-ett-enheter som placeras på olämpligt sätt på byråer, bokhyllor, skrivbord, högtalare eller vagnar kan falla av och orsaka personskada.
- Var noga med att dra all-in-ett-enhetens alla sladdar och kablar så att ingen person kan dra och rycka i dem eller snubbla på dem.
- ⚠ VIKTIGT:** Skydda all-in-ett-enheten genom att ansluta alla strömkablar för enheten och kringutrustningen till ett överspänningsskydd, till exempel en förgreningsskåp med överspänningsskydd eller UPS (Uninterruptible Power Supply). Det är inte alla grenuttag som har överspänningsskydd; det ska vara specifikt utmärkt på uttaget att det har denna funktion. Använd en förgreningsskåp vars tillverkare erbjuder ersättning vid skada, så att du kan få ny utrustning om överspänningsskyddet inte fungerar.
- ⚠ UVARI!** Komodinerin, kitaplikların, rafların, sehpaların, hoparlörlerin, sandıklarnın veya tekerlekli sehpalarnın üstüne uygunsuz şekilde yerleştirilen all-in-one'lar düşür yaralanmalara neden olabilir.
- Çekilmes, tutulması veya takılma düşüşüne ölmek için all-in-one'a bağlı tüm kablo ve kordonların yönlendirilmesini dikkat edilmelidir.
- ⚠ DİKKAT:** All-in-one'in korumasını sağlamak için, all-in-one'in ve çevre biriminin tüm güç kablolarını, anahtarlı uzatma kablosunu veya kesintisiz güç kaynağı (UPS) gibi bir aşırı gerilim koruması aygıtına bağlayın. Tüm anahtarlı uzatma kabloları aşırı gerilim koruması sağlamaz; anahtarlı uzatma kabloları bu özelliğe sahip olduklarında dair özel olarak etiketlenmelidir. Aşırı gerilim korumasının başarısız olması durumunda ekipmanı değiştirilmelidir için Hasar Halinde Değiştirme Politikası sunan üreticinin anahtarlı uzatma kablolarını kullanın.
- ⚠ УВАГА!** Моноблоки, які неправильно розташовані на шафах, полицях, столах, динаміках, коробах або візках, можуть власти та спричинити травму.
- Під час прокладання дротів і кабелів, під'єднання до моноблока, необхідно виявляти особливу обережність, щоб не висмикнути, не притиснути або не перечепитися через них.
- ⚠ ПОПЕРЕЖДЕННЯ.** Для захисту моноблока під'єднуйте всі кабелі живлення та периферійних пристроїв до одного із пристроїв захисту від перепадів напруги, наприклад подовжувача або джерела безперебійного живлення (ИБП). Не всі пристрої захисту від перепадів напруги забезпечують такий захист; на подовжувачах має бути спеціальний ярлик із відомостями про таку функцію. Використовуйте подовжувачів, виробники яких пропонують можливість заміни в разі пошкодження, щоб ви могли замінити своє обладнання, якщо у пристрої захисту від перепадів напруги станеться збій.
- ⚠ 警告！** 化粧だんす、本棚、棚、机、スピーカー、チェスト、またはカートなどの上にコンピューターを不用意に置いた場合、コンピューターが倒れて怪我をする恐れがあります。
- コンピューターに接続するすべてのコードおよびケーブルについて、抜けたり、引っかけたり、人がつまずいたりしないように注意する必要があります。
- ⚠ 注意！** コンピューターの保護のために、コンピューターおよび周辺装置のすべての電源コードをマルチソケットや無停電電源装置（UPS）などのサージ防止機能のあるサージ保安器に接続してください。すべてのマルチソケットがサージに対応しているわけではありません。サージ防止機能のあるマルチソケットを使用することをおすすめします。マルチソケット等を選ぶときは、サージ防止に失敗した場合に機器の交換保証が適用される製品かどうかを確認することも強くおすすめします。

- ⚠ 경고!** 옷장, 책장, 선반, 책상, 스피커, 상자 또는 카드에 잘못 놓인 All-in-One 이 떨어져 상해를 입힐 수 있습니다.
All-in-One 에 연결된 모든 코드 및 케이블을 잘 정리하여 당기거나 분리되거나 걸려 넘어지지 않도록 주의해야 합니다.
- ⚠ 주의!** All-in-One 을 보호하려면 All-in-One 과 주변 장치의 모든 전원 코드를 전원 스트립 또는 UPS(무정전 전원 장치)와 같은 서지 보호기에 연결하십시오. 모든 전선이 서지 보호 기능을 제공하지는 않습니다. 전선에는 특히 이 기능이 명시된 레이블이 있어야 합니다. 서지 보호 기능이 작동하지 않아 장비가 고장을 일으킨 경우 교체할 수 있도록 손실 보상 정책을 제공하는 제조업체의 전선을 선택하십시오.
- ⚠ 경고!** 一体机若未正确放置在梳妆台、书柜、架子、办公桌、扬声器、箱子或手推车上，可能会跌落并造成人身伤害。
请小心地将所有的电源线和电缆连接到一体机，以免电源线和电缆被拖动、拉扯或者把人绊倒。
- ⚠ 注意:** 为保护一体机，请将一体机及其外围设备的所有电源线都连接到具有电涌保护功能的设备，比如电源接线板或不间断电源(UPS)。并非所有电源接线板都提供电涌保护；接线板必须专门标识为具备此功能。请使用承诺损坏政策厂商生产的电源接线板，以便在电涌保护功能出现故障时能够进行更换。
- ⚠ 경고!** 不當放置於梳妝台、書櫃、架子、桌子、喇叭、櫃子或推車上的 All-in-One 產品可能會掉落，並導致人身傷害。
請小心裝設連接到 All-in-One 產品的所有電線與纜線，確保無法將其拉出、抓出，亦不會被其絆倒。
- ⚠ 注意:** 為了保護您的 All-in-One 產品，請將 All-in-One 產品及其週邊設備的所有電源線連接到穩壓裝置，例如有提供穩壓功能的電源專片或不斷電系統(UPS)。不是所有的延長線都提供穩壓保護；延長線必須明確標示具有此功能。請使用製造商有提供「損壞更換保證」的延長線，以便在穩壓保護失效時能夠更換設備。

China safety notices

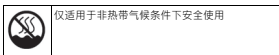
China: Altitude notice

Altitude warning for products not certified for use in >5000 m.



China: Tropical warning notice

Tropical warning for products not certified for use in tropical regions.



使用過度恐傷害視力

注意事項:

- (1) 使用 30 分鐘請休息 10 分鐘。
- (2) 未滿 2 歲幼兒不看螢幕，2 歲以上每天看螢幕不要超過 1 小時。

Product environmental notices

This document provides country- and region-specific environmental notices and compliance information. Some of these notices may not apply to your product.

Electronic hardware, packaging and battery recycling

HP encourages customers to recycle used electronic hardware, HP original print cartridges, and rechargeable batteries. For more information about recycling programs, go to <http://www.hp.com/recycle>.

For information about recycling the product in Japan, refer to <http://www.hp.com/jp/hardwarerecycle/>.

HPでは、使用済みの電子機器やHP製インクカートリッジのリサイクルを推奨しています。日本でのリサイクルプログラムについて詳しくは、<http://www.hp.com/jp/hardwarerecycle/>を参照してください。

日本以外の国や地域のHPでのリサイクルプログラムについて詳しくは、<http://www.hp.com/recycle/>（英語サイト）を参照してください。

Disposal of waste equipment by users



This symbol means do not dispose of your product with your other household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment. For more information, please contact your household waste disposal service or go to <http://www.hp.com/recycle>.

Изхвърляне на отпадъчно оборудване от потребителите

Този символ означава да не изхвърляте своя продукт с другите битови отпадъци. Вместо това трябва да защитите човешкото здраве и околната среда, като предадете своето отпадъчно оборудване на специално определен събирателен пункт за рециклиране на отпадъчно електрическо и електронно оборудване. За повече информация, моля, свържете се с вашата служба за изхвърляне на битови отпадъци или отидете на адрес: <http://www.hp.com/recycle>.

Likvidace odpadních zařízení uživateli

Tento symbol znamená, že produkt nesmí být likvidován s komunálním odpadem. Chraňte lidské zdraví a životní prostředí a odevzdávejte odpadní zařízení na místech určených ke sběru odpadních elektrických a elektronických zařízení k recyklaci. Další informace získáte u své společnosti zajišťující odvoz odpadu nebo je naleznete na stránkách <http://www.hp.com/recycle>.

Brugeres bortskaffelse af kasseret udstyr

Dette symbol betyder, at du ikke må bortskaffe dit produkt sammen med andet husholdningsaffald. I stedet bør du beskytte både menneskers helbred og miljøet ved at videregive brugt udstyr, som skal bortskaffes, til en genbrugsstation som tager imod elektrisk og elektronisk udstyr på et nærmere angivet opsamlingssted. For mere information bedes du kontakte dit renovationselskab eller gå til <http://www.hp.com/recycle>.

Fachgerechte Entsorgung

Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Stattdessen sollten Sie Ihre Altgeräte zum Schutz der Gesundheit und der Umwelt zur Entsorgung einer dafür vorgesehenen Recyclingstelle für elektrische und elektronische Geräte übergeben. Weitere Informationen erhalten Sie bei den örtlichen Abfallentsorgungsbetrieben und auf der HP Website unter <http://www.hp.com/recycle>.

Seadmete kasutuselt kõrvaldamine kasutajate poolt

See sümbol tähendab, et toodet ei tohi visata majapidamisjäätmete hulka. Selle asemel tuleb kaitsva inimeste tervist ja keskkonda, viies seadmed sellesse ette nähtud elektroonikajäätmete kogumispunkti. Lisateavet saate oma kohalike majapidamisjäätmete käitlust reguleerivast ametist või veebisaidilt <http://www.hp.com/recycle>.

Eliminación de equipos desechados por usuarios

Este símbolo indica que no debe desechar este producto con el resto de los desechos del hogar. En su lugar, debe proteger la salud humana y el medio ambiente al entregar su equipo desechado en un punto de recolección autorizado para el reciclado de equipos eléctricos y electrónicos. Para obtener más información, póngase en contacto con su servicio de recolección de desechos hogareños o visite <http://www.hp.com/recycle>.

Απόρριψη άχρηστου εξοπλισμού από ιδιώτες χρήστες

Το σύμβολο αυτό υποδεικνύει ότι δεν πρέπει να απορριπτεται το προϊόν μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα. Αντίθετα, θα πρέπει να προστατεύεται την ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον αποθέτοντας τον άχρηστο εξοπλισμό σε ειδικό χώρο συλλογής για την ανακύκλωση απορριμμάτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με την τοπική υπηρεσία διάθεσης οικιακών απορριμμάτων ή επισκεφτείτε τη διεύθυνση <http://www.hp.com/recycle>.

Élimination du matériel informatique par les utilisateurs

Ce symbole signifie que vous ne devez pas jeter votre produit avec les ordures ménagères. Au contraire, vous devez protéger la santé des personnes et l'environnement en remettant votre équipement usagé dans un point de collecte désigné pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. Pour plus d'informations, consultez le service d'élimination pour les utilisateurs privés ou allez à l'adresse <http://www.hp.com/recycle>.

Odlaganje u otpad

Taj simbol znači da proizvod ne smijete odlagati s drugim kućanskim otpadom. Umjesto toga, zaštitite ljudsko zdravlje i okoliš odnošenjem otpadne opreme u predviđeno reciklažno dvorište u kojem se prikuplja i reciklira otpadna električna i elektronička oprema.

Dodatne informacije zatražite od službe za odvoz kućanog otpada ili posjetite <http://www.hp.com/recycle>.

Smaltimento delle apparecchiature da parte degli utenti

Questo simbolo indica di non smaltire il prodotto insieme ai normali rifiuti domestici. È responsabilità dell'utente proteggere la salute e l'ambiente consegnando l'apparecchiatura a un centro di raccolta specializzato nel riciclaggio di rifiuti elettrici ed elettronici. Per ulteriori informazioni contattare il servizio di riciclaggio domestico locale oppure visitare il sito Web HP all'indirizzo <http://www.hp.com/recycle>.

Lietotāju atbrīvošanās no nolietotā aprīkojuma

Šis simbols nozīmē to, ka izstrādājumu nedrīkst izmest kopā ar pārējiem saimniecības atkritumiem. Lai aizsargātu cilvēku veselību un vidi, šiem simbolus aprīkojums ir jānogādā īpaši nolietotā elektriskā un elektroniskā aprīkojuma savākšanas punktā. Papildināmājam sazinieties ar savu mājsaimniecības atkritumu savākšanas uzņēmumu vai apmeklējiet vietni <http://www.hp.com/recycle>.

Nebetinkamos naudoti įrangos šalinimas iš privačių namų ūkių

Šis simbolis reiškia, kad produktą negalima išmesti kartu su kitomis buitiniems atliekomis. Vietoje turėtumėte saugoti žmonių sveikatą bei aplinką ir pristatyti panaudotą įrangą į specialią perdirbamų elektros ir elektroninės įrangos atliekų surinkimo kamą. Jei reikia daugiau informacijos, kreipkitės į savo buitinių atliekų tvarkymo tarnybą arba apsilankykite svetainėje <http://www.hp.com/recycle>.

Felhasználói hulladékkezelés

Ez a szimbólum azt jelenti, hogy ne dobja ki a terméket a többi háztartási szeméttel. Ehelyett védje az emberi egészséget és a környezetet azzal, hogy a hulladékká vált berendezéseket az elektromos és elektronikus hulladékok újrahaznosításának kijelölt gyűjtőhelyére viszi. Az újrahaznosítási programokkal kapcsolatos további információkért keresse fel a lakhelye szerinti illetékes hulladékkezelési szolgáltatót vagy a <http://www.hp.com/recycle> webhelyet.

Afvoeren van apparatuur door particulieren

Dit symbool geeft aan dat u het product niet kunt afvoeren met uw normale huishoudelijke afval. Bescherm het milieu en de gezondheid van mensen door uw afgedankte apparatuur in te leveren bij een inzamelingspunt voor recycling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Voor meer informatie neemt u contact op met de lokale instantie voor de verwerking van huishoudelijk afval of gaat u naar <http://www.hp.com/recycle>.

Kasting av utstyr som søppel av brukere

Dit symbolet betyr at produktet ikke skal kastes sammen med husholdningsavfallet. I stedet bør du beskytte mennesker og miljø ved å levere det kasserte utstyret på et sted for gjenvinning av elektrisk og elektronisk utstyr. For mer informasjon, kontakt renovasjonsetaten eller gå til <http://www.hp.com/recycle>.

Zasady postępowania ze zużyтым sprzętem dla użytkowników

Ten symbol oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać razem z innymi odpadami domowymi. Obowiązkiem użytkownika jest natomiast ochrona zdrowia ludzkiego i środowiska naturalnego przez przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu odbioru wyeksploatowanych urządzeń elektrycznych i elektronicznych w celu recyklingu. Więcej informacji na ten temat udzieli podmiot odpowiedzialny lokalnie za utylizację, patrz również informacje dostępne w sieci Web pod adresem <http://www.hp.com/recycle>.

Eliminação de resíduos de equipamentos pelos utilizadores

Este símbolo indica que não deve descartar o seu produto juntamente com outros resíduos domésticos domiciliários. Ao invés disso, deve proteger a saúde humana e o meio ambiente levando o seu equipamento para eliminação num ponto de recolha destinado à reciclagem de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos. Para obter mais informações, contacte o seu serviço de tratamento de resíduos domésticos ou vá a <http://www.hp.com/recycle>.

Dezafectarea echipamentului uzat de către utilizatori

Acest simbol înseamnă că produsul nu trebuie aruncat împreună cu deșeurile menajere. Pentru a proteja sănătatea publică și mediul, trebuie să predați echipamentul uzat la un punct de colectare desemnat pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice uzate. Pentru mai multe informații, contactați serviciul de reciclare a deșeurilor menajere sau accesați <http://www.hp.com/recycle>.

Likvidácia vyradených zariadení používateľmi

Tento symbol znamená, že daný výrobok sa nesmie likvidovať s domovým odpadom. Povinnosťou spotrebiteľa je odovzdať vyradené zariadenie v zbernem mieste, ktoré je určené na recykláciu vyradených elektrických a elektronických zariadení. Ďalšie informácie o programoch recyklácie nájdete na adrese <http://www.hp.com/recycle> alebo kontaktovaním vašej služby na likvidáciu domového odpadu.

Odlaganje odpadne opreme uporabnikov

Ta znak pomeni, da izdelka ne smete odvreči skupaj z drugimi gospodinjjskimi odpadki. Odpadno opremo odložite na označenem zbirnem mestu za recikliranje odpadne električne in elektronske opreme ter prispevajte k varovanju zdravja ljudi in okolja. Za več informacij o programih recikliranja se obrnite na lokalno komunalno podjetje ali obiščite <http://www.hp.com/recycle>.


Kotitalouskäytössä olleiden laitteiden hävittäminen

Tämä symboli merkitsee, että laitetta ei saa hävittää muiden kotitalousjätteiden mukana. Sen sijaan sinun on suojattava ihmisten terveyttä ja ympäristöä toimittamalla käytöstä poistettu laite sähkö- tai elektroniikkajätteen kierrätyspisteeseen. Lisätietoja saat jätehuoltoyhtiöltä tai osoitteesta <http://www.hp.com/recycle>.


Kassering av avfallsutrustning av användare

Den här symbolen innebär att produkten inte får kasseras tillsammans med det vanliga hushållsavfallet. Du bör i stället skydda både hälsa och miljö genom att överlämna den förbrukade utrustningen till rätt insamlingsplats för återvinning av förbrukat elektrisk och elektronisk utrustning. Mer information om återvinningsprogram hittar du på HP:s webbplats, <http://www.hp.com/recycle>.

Brazil alkaline battery disposal

 Não descarte o produto eletrônico em lixo comum	Este produto eletroeletrônico e seus componentes não devem ser descartados no lixo comum, pois embora estejam em conformidade com padrões mundiais de restrição a substâncias nocivas, podem conter, ainda que em quantidades mínimas, substâncias impactantes ao meio ambiente. Ao final da vida útil deste produto, o usuário deverá entregá-lo à HP. A não observância dessa orientação sujeitará o infrator às sanções previstas em lei. Após o uso, as pilhas e/ou baterias dos produtos HP deverão ser entregues ao estabelecimento comercial ou rede de assistência técnica autorizada pela HP. Para maiores informações, inclusive sobre os pontos de recebimento, acesse: http://www.hp.com.br/reciclar
--	--


Brazil hardware recycling information

 Não descarte o produto eletrônico em lixo comum	Este produto e seus componentes eletrônicos não devem ser descartados no lixo comum, pois, embora estejam em conformidade com padrões mundiais de restrição a substâncias nocivas, podem conter, ainda que em quantidades mínimas, substâncias impactantes ao meio ambiente. Ao final da vida útil deste produto, o usuário deverá entregá-lo à HP. A não observância dessa orientação sujeitará o infrator às sanções previstas em lei. Após o uso, as pilhas e/ou baterias dos produtos HP deverão ser entregues ao estabelecimento comercial ou rede de assistência técnica autorizada pela HP. Para maiores informações, inclusive sobre os pontos de recebimento, acesse: http://www.hp.com.br/reciclar
--	--

《废弃电器电子产品回收处理条例》提示性说明

为了更好地关爱及保护地球，当用户不再需要此产品或产品寿命终止时，请遵守国家废弃电器电子产品回收处理相关法律法规，将其交给当地具有国家认可的回收处理资质的厂商进行回收处理。

Taiwan EPA battery information

 廢電池請回收	The Taiwan EPA requires dry battery manufacturing or importing firms, in accordance with Article 15 of the Waste Disposal Act, to indicate the recovery marks on the batteries used in sales, giveaways, or promotions. Contact a qualified Taiwan EPA recycler for proper battery disposal. 台灣 EPA 要求乾電池製造商或進口商必須依照「廢棄物清理法」第 15 項條款，在用於銷售、贈與或促銷的電池上標示再生標記。要正確處理廢棄電池，請洽詢台灣合格的回收廠。
---	--

ENERGY STAR® qualification

This section applies only to products bearing the ENERGY STAR logo.

As an ENERGY STAR Partner, HP Inc. has followed the U.S. Environmental Protection Agency (EPA) enhanced product qualification and certification process to ensure that the products marked with the ENERGY STAR logo are ENERGY STAR-qualified per the applicable ENERGY STAR guidelines for energy efficiency.

The following logo appears on all ENERGY STAR-qualified displays:



The ENERGY STAR program specifications for displays and computers were created by the EPA to promote energy efficiency and reduce air pollution through more energy-efficient equipment in homes, offices, and factories. One way products achieve this goal is by using the Microsoft® Windows® power management feature to reduce power consumption when the product is not in use.

The power management feature enables the computer to initiate a low-power or "sleep" mode after a period of user inactivity. When used with an external ENERGY STAR qualified display, this feature also supports similar power management features for the display. To take advantage of these potential energy savings, users should use the default power management settings that are provided with ENERGY STAR qualified computers and displays. The default power management settings on ENERGY STAR-qualified computers are preset to behave in the following ways when the system is operating on AC power:

- Turn off an external display after 5 minutes of user inactivity
- Initiate a low power sleep mode for the computer after 30 minutes of user inactivity

ENERGY STAR-qualified computers exit the low power sleep mode and ENERGY STAR-qualified displays resume operation when the user resumes use of the computer. Examples include the user pressing the power/sleep button, receiving an input signal from an input device, receiving an input signal from a network connection with the Wake On LAN (WOL) feature enabled, etc.

Additional information on the ENERGY STAR program, its environmental benefits and the potential energy and financial savings of the power management feature can be found on the EPA ENERGY STAR Power Management Web site at <http://www.energystar.gov/powermanagement>.

Chemical substances

HP is committed to providing our customers with information about the chemical substances in our products as needed to comply with legal requirements such as REACH (Regulation EC No 1907/2006 of the European Parliament and the Council). A chemical information report for this product can be found at <http://www.hp.com/go/reach>.

Химически вещества

HP се ангажира да осигурява на своите клиенти информация за химическите вещества в своите продукти, доколкото това е необходимо за спазване на законовите изисквания, като например REACH (Регламент ЕО № 1907/2006 на Европейския парламент и Съвета). Справка с химическа информация за този продукт може да се намери на адрес <http://www.hp.com/go/reach>.

Chemické látky

Společnost HP se zavázala poskytovat svým zákazníkům informace o chemických látkách ve svých produktech, jak to vyžadují právní požadavky, například nařízení REACH (nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006). Informační zpráva o chemických látkách pro tento produkt naleznete na adrese <http://www.hp.com/go/reach>.

Kemiske stoffer

HP ønsker at give vores kunder oplysninger om kemiske stoffer i vores produkter, hvilket er nødvendigt for at overholde de lovmæssige krav som f.eks. REACH (Europaparlamentets og Rådets EU-regulativ nr. 1907/2006). Du finder en rapport over kemiske oplysninger for dette produkt på adressen <http://www.hp.com/go/reach>.

Chemische Stoffe

HP verpflichtet sich, seinen Kunden Informationen über die in HP Produkten enthaltenen chemischen Stoffe entsprechend den Bestimmungen der EG-Richtlinie 1907/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates zur Verfügung zu stellen. Einen Bericht mit Informationen zu den chemischen Stoffen für dieses Produkt finden Sie unter <http://www.hp.com/go/reach>.

Kemikaalid

HP teavitab oma kliente HP toodetes sisalduvatest kemikaalidest, järgides õiguslikke nõudeid, nagu REACH (Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus nr 1907/2006). Kemikaalide teabearuanne selle toote kohta on saadaval aadressil <http://www.hp.com/go/reach>.

Sustancias químicas

HP se compromete con la tarea de brindar a nuestros clientes información acerca de los productos químicos incluidos en nuestros productos necesaria para cumplir con requisitos legales como REACH (Regulación EC N.º 1907/2006 del Parlamento Europeo y del Consejo). Podrá encontrar un informe con los datos químicos relacionados con este producto en <http://www.hp.com/go/reach>.

Χημικές ουσίες

Η HP δεσμεύεται να παρέχει στους πελάτες της πληροφορίες σχετικά με τις χημικές ουσίες των προϊόντων της, όπως απαιτείται για τη συμμόρφωση με τις νομικές απαιτήσεις, όπως ο κανονισμός REACH (Κανονισμός ΕΚ Αρ. 1907/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου). Μια αναφορά χημικών πληροφοριών για το συγκεκριμένο προϊόν διατίθεται στη διεύθυνση <http://www.hp.com/go/reach>.

Substances chimiques

HP s'engage à fournir à ses clients des informations concernant les substances chimiques contenues dans ses produits, conformément aux dispositions légales telles que REACH (Règlement CE n° 1907/2006 du Parlement Européen et du Conseil de l'Union Européenne). Un rapport d'informations sur les substances chimiques de ce produit est disponible à l'adresse <http://www.hp.com/go/reach>.

Kemijske stvari

HP je kupcima obvezan pružiti podatke o kemijskim stvarima u svojim proizvodima u skladu s propisima kao što je REACH (Uredbom Europskog parlamenta i Vijeća EZ-a br. 1907/2006). Izvješće s kemijskim podacima o ovom proizvodu moguće je pronaći na web-mjestu <http://www.hp.com/go/reach>.

Sostanze chimiche

HP si impegna a fornire ai clienti informazioni relative alle sostanze chimiche presenti nei propri prodotti in conformità ai requisiti legali della normativa REACH (normativa CE n. 1907/2006 del Parlamento Europeo e del Consiglio). Una scheda informativa sulle sostanze chimiche contenute nel prodotto è disponibile all'indirizzo <http://www.hp.com/go/reach>.

Ķīmiskās vielas

HP ir uzņēmums nodrošināt saviem klientiem informāciju par izstrādājamos esošajām ķīmiskajām vielām, kas nepieciešams, lai nodrošinātu atbilstību juridiskajām prasībām, piemēram, REACH (Eiropas Parlamenta un Padomes regula Nr. EK 1907/2006). Ziņojums ar informāciju par šī izstrādājuma ķīmiskajiem komponentiem atrodams vietnē <http://www.hp.com/go/reach>.

Chemines medžiagos

Vykdydama įstatymų nustatytus reikalavimus, pvz., Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą Nr. 1907/2006 dėl cheminių medžiagų registracijos, įvertinimo, autorizacijos ir apribojimų (REACH), HP įsipareigojo teikti savo klientams informaciją apie jos produktuose esančias chemines medžiagas. Šio produkto cheminės informacijos ataskaitą galite rasti adresu <http://www.hp.com/go/reach>.

Vegyí anyagok

A HP vállalja, hogy a vásárlók számára elérhető teszi a termékekben lévő vegyi anyagokkal kapcsolatos azon információkat, amelyek a kölönböző jogi előírások, mint például a REACH, azaz Európai Parlament és Tanács 1907/2006/EK rendeletének való megfeleléshez szükségesek. A termék vegyi információk jelentése megtalálható a <http://www.hp.com/go/reach> címen.

Chemische stoffen

HP doet er alles aan om klanten informatie te verschaffen over de chemische stoffen in de producten van HP, om zo te voldoen aan juridische vereisten zoals REACH (EG-richtlijn nr. 1907/2006 van het Europees Parlement en de Raad). Een rapport met chemische informatie over dit product is beschikbaar op <http://www.hp.com/go/reach>.

Kjemiske stoffer

HP forplikter seg til å gi sine kunder opplysninger om de kjemiske stoffene i produktene sine der det er nødvendig for å overholde lovpålagte krav, for eksempel REACH (EC-forskrift nr. 1907/2006 fra det europeiske parlamentrådet). Du finner en rapport med kjemisk informasjon for dette produktet på <http://www.hp.com/go/reach>.

Substancje chemiczne

Firma HP jest zaangażowana w dostarczanie klientom informacji o substancjach chemicznych występujących w wytwarzanych przez siebie produktach zgodnie z wymaganiami prawnymi takimi jak REACH (Regulacja WE Nr 1907/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady Europy). Raport zawierający informacje chemiczne dotyczące tego produktu jest dostępny pod adresem <http://www.hp.com/go/reach>.

Substâncias químicas

A HP está empenhada em fornecer aos seus clientes informações sobre as substâncias químicas presentes nos seus produtos tal como é necessário para estar em conformidade com os requisitos legais estabelecidos no REACH (Regulamento CE n.º 1907/2006 do Parlamento Europeu e do Conselho), por exemplo. Pode encontrar um relatório com informações químicas sobre este produto no site <http://www.hp.com/go/reach>.

Substanțe chimice

Compania HP este hotărâtă să le furnizeze clienților informații despre substanțele chimice din produsele sale, fiind necesar să respecte reglementări legale precum REACH (Directiva EC Nr. 1907/2006 a Parlamentului și Consiliului European). Un raport cu informații chimice aferente acestui produs poate fi găsit la <http://www.hp.com/go/reach>.

Chemické látky

Spoločnosť HP poskytuje zákazníkom informácie o chemických látkach použitých v produktoch v zmysle platných predpisov, napríklad predpis REACH (Regulačný predpis EK č. 1907/2006 Európskeho parlamentu a Rady Európskej únie). Informácie o chemických látkach v tomto produkte nájdete na adrese <http://www.hp.com/go/reach>.

Kemične snovi

HP svojim strankam zagotavlja informacije o kemičnih snoveh v svojih izdelkih v skladu z zakonskimi zahtevami, kot je REACH (Uredba Evropskega parlamenta in Sveta ES o registraciji, evalvaciji, avtorizaciji in omejevanju kemikalij 1907/2006). Poročilo o kemičnih snoveh za ta izdelek poiščite na naslovu <http://www.hp.com/go/reach>.

Kemialliset aineet

HP on sitoutunut toimittamaan asiakkailleen tietoa tuotteissaan käytetyistä kemiallisista aineista oikeudellisten vaatimusten, kuten REACH-asetuksen (Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) Nro 1907/2006/EY), mukaisesti. Raportti tämän tuotteen valmistuksessa käytetyistä kemiallisista aineista on osoitteessa <http://www.hp.com/go/reach>.

Kemiska ämnen

HP har beslutat att tillhandahålla information om de kemiska ämnen som ingår i våra produkter till kunderna, i enlighet med juridiska krav från exempelvis REACH (Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1907/2006). En rapport med kemisk information om denna produkt finns på <http://www.hp.com/go/reach>.

Mercury statement

This statement applies to computer displays that do not use LED backlighting.

This HP product may contain the following material that might require special handling at end-of-life:

- Mercury in the fluorescent lamp in the display LCD

Disposal of mercury can be regulated because of environmental considerations. For disposal or recycling information, please contact your local authorities or the Electronic Industries Alliance (EIA) (<http://www.eiae.org>)

Perchlorate material—special handling may apply

The computer's real-time clock battery may contain perchlorate and may require special handling when recycled or disposed of in California. See <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/>.

China environmental notices

微型计算机电源说明书

能耗信息说明

惠普公司对笔记本电脑提供能耗信息说明, 更多信息请登陆

<http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/chinasepa.html>

回收信息说明

惠普公司对废弃的电子计算机(笔记本电脑)提供回收服务, 更多信息请登陆

<http://www.hp.com.cn/hardwarecycle>

环境标志信息:

微型计算机(台式计算机、笔记本电脑等)在中国环境标志认证产品范围内, 环境标志表明该产品不仅品质合格, 而且在生产、使用和处理过程中都符合特定的环境保护要求, 与同类产品相比, 具有低毒少害、节约资源等环境优势, 在国家环保部网站(<http://www.sepa.gov.cn>)可以浏览环境标志的信息。此外获得中国环境标志认证的产品售出后3年内均可在各服务中心选择维修或更换部件, 也可通过更换更高性能的零部件或模块实现硬件升级

特别提醒:

如您需要确认本产品处于零能耗状态, 请按电源关闭按钮, 并将插头从电源插座断开。

The Display CEL user information

In accordance with "The Regulation of the Implementation on China Energy Label for PC Monitors"(CEL rule), this monitor has an Energy Efficiency Label. The energy efficiency grade, energy efficiency, off-mode power consumption, sleep-mode power consumption, and product category presented on the label are determined and calculated according to the standard "Minimum Allowable Values of Energy Efficiency and Energy Efficiency Grades for Computer Monitors (GB21520).

1. Energy efficiency grades

The energy efficiency level is classified into three grades, where grade one is the most efficient. The grade is determined by the standard according to product category and the calculation of energy efficiency.

2. Product category

There are two types of categories: Standard display and enhanced performance display, and classification is based on display product functionalities on contrast ratio, native resolution, and NTSC color gamut.

3. Energy efficiency information

■ Energy efficiency measured and calculated as specified in GB21520. This data is expressed in (cd/W).

■ Off mode power consumption measured and calculated as specified in GB21520. This data is expressed in watts (W).

■ Sleep mode power consumption measured and calculated as specified in GB21520, this data is expressed in watts (W).

The energy consumption figure presented on the label is the data measured with the representative configuration that covers all the configurations in the registration unit, which is selected according to CEL rule. Thus, actual energy consumption of this specific monitor may not be the same as the data presented on the Label.

For more details on the specification, please refer to the GB21520 standard.

计算机显示器 CEL 用户信息

根据《中国计算机显示器能源效率标识实施规则》(CEL 实施规则), 该显示器具有能效标识。标识中显示的能效等级、能效、关闭状态功耗、睡眠状态功耗以及产品类别根据“计算机显示器能效限定值及能效等级”标准(GB21520)确定和计算。

1. 能效等级

能效等级分为三个等级, 1 级表示最节能。该等级按照产品类别以及能效计算由相应标准而确定。

2. 产品类别

有两个类别: 标准显示器和高性能显示器, 该分类基于显示产品体现在对比度、固有分辨率和 NTSC 颜色域方面的功能。

3. 能效等级信息

■ 按照 GB21520 中的规定测量和计算的能效。此数据以 (cd/W) 作为单位。

■ 按照 GB21520 中的规定测量和计算的关闭状态功耗。此数据以瓦特 (W) 作为单位。

■ 按照 GB21520 中的规定测量和计算的睡眠状态功耗。此数据以瓦特 (W) 作为单位。

标识中显示的能耗数字是在采用典型配置(涵盖此备案单元的所有配置)的情况下测量的数据, 其依据 CEL 实施规则而选择。因此, 这台特定显示器的实际能耗可能与标签上显示的数据不同。

有关规格的更多详细信息, 请参考 GB21520 标准。

中国有害物质限制

China restriction of hazardous substances (RoHS)



产品中有毒物质或元素的名称及含量 根据中国《电器电子产品有害物质限制使用管理办法》

部件名称	有害物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
液晶显示器显示面板	X	0	0	0	0	0
机箱/其它	X	0	0	0	0	0

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

0: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。

X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。

此表中所有名称中含“X”的部件均符合欧盟 RoHS 立法。

注: 环保使用期限的参考标识取决于产品正常工作的温度和湿度等条件

台湾有害物质限制 (RoHS)

Taiwan restriction of hazardous substances (RoHS)

限用物質含有情況標示聲明書

Declaration of the Presence Condition of the Restricted Substances Marking

單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁶⁺)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
塑膠擋板 Plastic Bezel	0	0	0	0	0	0
後蓋 Rear Cover	0	0	0	0	0	0
液晶顯示器 (LCD) 面板 Liquid Crystal Display (LCD) Panel	-	0	0	0	0	0
印刷電路板組件 (PCBA) Printed Circuit Board Assembly (PCBA)	-	0	0	0	0	0
電源線 Power Cord	-	0	0	0	0	0
纜線 Cables	-	0	0	0	0	0

備考 1: “超出 0.1 wt %” 及 “超出 0.01 wt %” 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。

Note 1: “Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.

備考 2: “0” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。

Note 2: “0” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.

備考 3: “-” 係指該項限用物質為排除項目。

Note 3: The “-” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.

若要存取產品的最新使用指南或手冊，請前往 <http://www.support.hp.com> * 選取搜尋您的產品，然後依照畫面上的指示繼續執行。

To access the latest user guides or manuals for your product, go to <http://www.support.hp.com>. Select **Find your product**, and then follow the on-screen instructions.

India restriction of hazardous substances (RoHS)

This product complies with the reduction in hazardous substances provisions of the “India E-waste Rule 2016.” It does not contain lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls or polybrominated diphenyl ethers in concentrations exceeding 0.1 weight % and 0.01 weight % for cadmium, except where allowed pursuant to the exemptions set in Schedule 2 of the Rule.

特定有害物質的使用制限 (RoHS) (日本向け)

2008年、日本における製品含有表示方法、JISC0950改定版が公示されました。製造事業者は、2006年7月1日以降に販売される電気・電子機器の特定化学物質の含有に付きまして情報提供を義務付けられています。

製品の部材表示に付きましては、<http://www.hp.com/go/jisc0950/> を参照してください。

Information for European Union Commission Regulation 1275/2008

To locate product power consumption data, including when the product is networked standby with all wired network parts connected, refer to section P14 "Additional Information" of the product IT ECO Declaration at <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Where applicable, activate and deactivate a wireless network using the instructions included in the product user guide or the operating system. Information is also available at <http://www.hp.com/support>.

Информация за наредба на ЕК 1275/2008

За да намерите данни за консумацията на енергия, включително когато продуктът е в състояние на готовност в мрежата с всички части на кабелната мрежа свързани, направете справка със секция P14 "Допълнителна информация" на IT ECO декларацията на продукта на адрес <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Където е приложимо, активирайте или деактивирайте безжична мрежа, като използвате инструкциите, включени в ръководството за потребителя на продукта или в операционната система. Информация също така е налична на адрес <http://www.hp.com/support>.

Πληροφορίες για τον κανονισμό 1275/2008 της Ευρωπαϊκής Επιτροπής

Για να βρείτε τις πληροφορίες που αφορούν την κατανάλωση ενέργειας από το προϊόν, συμπεριλαμβανομένης της περιπτώσεως που το προϊόν είναι συνδεδεμένο σε δίκτυο, σε κατάσταση αναμονής, με όλα τα εξαρτήματα ενσωματημένη δικτύωσης συνδεδεμένα, ανατρέξτε στην ενότητα P14 "Additional Information" (Πρόσθετες πληροφορίες) της Δήλωσης ECI IT του προϊόντος, στη διεύθυνση <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Εφόσον το προϊόν είναι συνδεδεμένο σε ασύρματο δίκτυο, ενεργοποιήστε και απενεργοποιήστε το ασύρματο δίκτυο ακολουθώντας τις οδηγίες που περιλαμβάνονται στον οδηγό χρήσης του προϊόντος ή στο λειτουργικό σύστημα. Πληροφορίες παρέχονται και στη διεύθυνση <http://www.hp.com/support>.

Informace pro nařízení Evropské komise 1275/2008

Informace o spotřebě energie produktem, včetně spotřeby v době, kdy je produkt v úsporném režimu a všechny součásti připojené kabelovou sítí jsou připojeny, jsou uvedeny v části P14 „Additional Information“ (Další informace) prohlášení IT ECO Declaration na adrese <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Vsude, kde je to možné, aktivujte a deaktivujte bezdrátovou síť podle pokynů uvedených v uživatelské příručce produktu nebo operačním systému. Informace také naleznete na adrese <http://www.hp.com/support>.

Oplysninger i henhold til forordning 1275/2008 fra EU Kommissionen

Produktdata for strømforbrug, herunder når produktet er på netværksopkoblet standby med ledningsforbundne netværkskomponenter tilsluttet, findes i afsnit "Yderligere oplysninger" i produktets IT ECO-erklæring på <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Et trådløst netværk skal, når dette er relevant, aktiveres og deaktiveres i henhold til vejledningen, der følger med produktet eller operativsystemet. Disse oplysninger er også tilgængelig på <http://www.hp.com/support>.

Info Euroopa Liidu Komisjoni määruse 1275/2008 kohta

Toote energiatarbe andmede leidmiseks, kaasa arvatud siis, kui toode on võrgus ooterežiimis ja kõik võrgu osad on juhtmega ühendatud, vaadake jaoitiis P14 "Lisainformatsioon" toote IT ECO deklaratsioonis aadressil <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Kui on kohaldatav, aktiveerige ja deaktiveerige juhtmevaba võrk, järgides toote või operatsioonisüsteemi kasutusjuhendis olevald juhiseid. USA klientide kontaktandmed leiate veebiaadressil <http://www.hp.com/support>.

Tietoja koskien Euroopan komission asetusta N:o 1275/2008

Tiedot tuotteen virrankulutuksesta, mukaan lukien virrankulutus lepotilassa, kun kaikki kiinteän verkon osat ovat kytkettyinä, on ilmoitettu tuotetta koskevan IT ECO Declaration -asiakirjan osassa P14, "Lisätietoja". Asiakirja on saatavilla osoitteessa <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Mikäli sovellettaessa, otta langaton verkko käyttöön ja poista se käytöstä toiminnalla tuotteen käyttöoppaassa annettujen tai käyttöjärjestelmän mukana toimitettujen ohjeiden mukaan. Lisätietoja on osoitteessa <http://www.hp.com/support>.

Informations relatives au règlement 1275/2008 de la Commission européenne

Pour localiser les informations sur la consommation électrique du produit, y compris lorsque celui-ci est en veille et en réseau, avec tous les périphériques réseau câblés connectés, reportez-vous à la section P14 "Additional Information (Informations complémentaires)" de l'éco-déclaration informatique du produit, à l'adresse <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Le cas échéant, activez et désactivez le réseau sans fil conformément aux instructions incluses dans le manuel utilisateur du produit ou fournies par le système d'exploitation. Pour plus d'informations, rendez-vous sur <http://www.hp.com/support>.

Informationen zur Kommissionsverordnung 1275/2008 der Europäischen Union

Daten zum Stromverbrauch des Produkts, auch wenn sich das Produkt im Netzwerk-Standby-Modus befindet, wobei alle kabelgebundenen Netzwerkkomponenten verbunden sind, finden Sie im Abschnitt P14 "Zusätzliche Informationen" der IT ECO Declaration des Produkts unter <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Aktivieren bzw. deaktivieren Sie ggf. ein Wireless-Netzwerk mithilfe der Anleitungen, die im Benutzerhandbuch des Produkts oder im Betriebssystem verfügbar sind. Informationen dazu erhalten Sie außerdem unter <http://www.hp.com/support>.

Tudnivalók az Európai Unió 1275/2008 bizottsági rendeletével kapcsolatban

A termék energiafogyasztási adataiért, beleértve azt, amikor a termék hálózati készenléti állapotban van, és a vezetékes hálózati részek csatlakoztatva vannak, tekintse meg a termék IT ECO nyilatkozatának P14-es, "További információk" című részét a <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html> webhelyen.

Amint lehetséges, aktiválja, majd inaktíválja a vezeték nélküli hálózatot a termék felhasználói útmutatójában vagy az operációs rendszerben található utasítások alapján. További információk a <http://www.hp.com/support> webhelyen érhetőek el.

Informazioni sul Regolamento della Commissione della Comunità Europea 1275/2008

Per individuare i dati sul consumo di energia del prodotto, anche quando è in stand-by connesso alla rete con tutti i componenti della rete cablati collegati, consultare la sezione P14 "Ulteriori informazioni" del prodotto IT ECO Dichiarazione all'indirizzo <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Qualora applicabile, attivare e disattivare una rete wireless utilizzando le istruzioni contenute nella guida per l'utente del prodotto o del sistema operativo. Le informazioni sono disponibili anche alla pagina <http://www.hp.com/support>.

Informacija par Eiropas Savienības Komisijas Regulu 1275/2008

Lai atrastu informāciju par produkta elektroenerģijas patēriņu, tostarp laiku, kad produkts atrodas tīkla gatavības stāvoklī ar visām priekšnosauktajām datām, skatiet produkta dokumenta IT ECO Declaration sadaļu P14 "Papildoma informācija", kas atrodas vietnē <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Ja nepieciešams, aktivizējiet un deaktivizējiet bezvadu tīklu, izmantojot produkta lietošanas rokasgrāmatā esošās instrukcijas vai operētājsistēmu. Informācija ir pieejama arī vietnē <http://www.hp.com/support>.

Informacja apie Europos Komisijos reglamentą 1275/2008

Jei norite peržiūrėti duomenis apie gaminio energijos sąnaudas, įskaitant informaciją, kada gaminytis tinkle veiks budėjimo režimu priėjusio visas laidinio tinklo dalis, žr. gaminio IT ECO deklaracijos P14 dalį „Papildoma informacija“, kurią rasite apsilankę <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Jei taikytina, be laidų tinklą suaktyvinkite ir išjunkite vadovaudamiesi gaminio ar operacinės sistemos naudotojo vadove pateiktomis instrukcijomis. Informacija taip pat pateikiama <http://www.hp.com/support>.

Informatie voor verordening (EU) nr. 1275/2008 van de commissie

Veer gegevens over het energieverbruik van het product, ook wanneer het netwerkkapparaat in stand-bystand staat waarbij alle bekabelde netwerkonderdelen aangesloten zijn, gaat u naar sectie P14 "Aanvullende informatie" in de IT ECO-verklaring van het product op <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Schakel een draadloos netwerk in en uit aan de hand van de instructies in de gebruikershandleiding van het apparaat of in het besturingssysteem, indien van toepassing. Ga voor meer informatie naar <http://www.hp.com/support>.

Informacje związane z Rozporządzeniem Komisji Unii Europejskiej nr 1275/2008

Informacje o zużyciu mocy przez produkt, uwzględniające także sieciowy tryb czuwania przy podłączeniu wszystkich przewodowych elementów sieci zawiera sekcja P14 „Informacje dodatkowe” deklaracji IT ECO dotyczącej danej wersji produktu dostępnej na stronie <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

W stosownych przypadkach należy aktywować i dezaktywować sieć bezprzewodową, korzystając z procedur podanych w instrukcji obsługi produktu lub systemu operacyjnego. Odpowiednie informacje są dostępne także na stronie <http://www.hp.com/support>.

Informações para o Regulamento 1275/2008 da Comissão Europeia

Para encontrar os dados de consumo de energia do produto, incluindo quando o produto se encontra em suspensão e ligação à rede com todos os componentes com fios e ligação à rede ligados, consulte a secção P14 "Informações Adicionais" da Declaração IT ECO em <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Quando aplicável, ative e desative uma rede sem fios seguindo as instruções incluídas no manual do utilizador do produto ou no sistema operativo. Informações disponíveis também em <http://www.hp.com/support>.

Informații pentru Regulamentul (CE) nr. 1275/2008 al Comisiei Uniunii Europene

Pentru a găsi datele despre consumul de energie al produsului, inclusiv când produsul este în stăndby conectat în rețea, cu toate componentele de rețea cablate conectate, consultați secțiunea P14 „Additional information” (Informații suplimentare) din Declarația ECO IT pentru produs, de la <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Unde este aplicabil, activați și dezactivați o rețea wireless utilizând instrucțiunile din ghidul pentru utilizatorul produsului sau din sistemul de operare. Informațiile sunt disponibile, de asemenea, la <http://www.hp.com/support>.

Informácie týkajúce sa nariadenia Európskej komisie č. 1275/2008

Ak chcete vyhľadať údaje o spotrebe energie týkajúce sa produktu vrátane údajov o produkte, keď je pripojený k sieti v pohotovostnom režime so zapojenými všetkými káblami sietí s káblami súčasne, pozrite si časť P14. Ďalšie informácie vyhlásenia IT ECO o produkte na adrese <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

V prípade potreby aktivujte alebo deaktivujte bezdrôtovú sieť pomocou pokynov nachádzajúcich sa v používateľskej príručke k produktu alebo v operačnom systéme. Uvedené informácie sú tiež k dispozícii na stránke <http://www.hp.com/support>.

Informacije o predpisu komisije Evropske unije 1275/2008

Podatke o porabi energije izdelka, vključno s stanjem omrežnega mirovanja, v katerem so vsi deli žičnega omrežja povezani, glejte razdelek P14 „Dodatne informacije” deklaracije IT ECO za izdelek na naslovu <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

Kjer je ustrezno, brezžično omrežje aktivirajte in deaktivirajte s pomočjo navodil v uporabniškem priročniku ali operacijskem sistemu izdelka. Informacije najdete tudi na naslovu <http://www.hp.com/support>.

Información sobre la Norma de la Comisión de la Unión Europea 1275/2008

Para ubicar los datos sobre el consumo de energía, incluida la situación en que el producto está en modo de espera en red y todas las partes cableadas de la red están conectadas, consulte la sección P14 "Información adicional" de la Declaración de IT ECO del producto en <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

En los casos en que corresponda, active y desactive una red inalámbrica mediante las instrucciones incluidas en la guía del usuario del producto o en el sistema operativo. También hay información disponible en <http://www.hp.com/support>.

Information angående EU-kommissionens förordning 1275/2008

Om du vill se uppgifter om produktens effektförbrukning, inklusive när den är nätverksansluten och i vänteläge med alla trådbundna nätverksdelar anslutna, kan du gå till avsnitt P14 "Additional information" (Ytterligare information) i IT-miljödeklarationen för produkten på <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html>.

När det är tillämpligt kan du aktivera och inaktivera ett trådlöst nätverk med hjälp av instruktionerna i produktens användarhandbok eller operativsystem. Dessutom hittar du information på <http://www.hp.com/support>.

Informacije o Direktivi Komisije Europske unije 1275/2008

Da biste pronašli podatke o potrošnji energije proizvoda, uključujući i potrošnju kada je proizvod u stanju mirovanja s priključenim svim dijelovima ožičene mreže, pročitate odjeljak P14 "Dodatne informacije" u programu IT ECO Declaration na adresi <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itcodesktop-pc.html>.

Kada je moguće, aktivirajte i deaktivirajte bežičnu mrežu prateći upute navedene u korisničkom priručniku proizvoda ili operacijskom sustavu. Informacije potražite na web-mjestu <http://www.hp.com/support>.

Informasjon for EU-forskrift 1275/2008

Når du skal finne data om produktets strømforbruk, inkludert når produktet er i nettverksventemodus med alle kablede nettverksdeler tilkoblet, kan du se avsnitt P14 "Tilleggsinformasjon" i produktets IT ECO Declaration" på <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itcodesktop-pc.html>.

Der det er aktuelt, aktiver og deaktiver et trådløst nettverk ved å følge instruksjonene i produktets brukerhåndbok eller operativsystemet. Informasjon er også tilgjengelig på <http://www.hp.com/support>.

Turkey EEE regulation

In Conformity with the EEE Regulation

Türkiye Cumhuriyeti: EEE Yönetmeliğine Uygundur

Україна обмеження на наявність небезпечних речовин

(Ukraine restriction of hazardous substances (RoHS))

Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту щодо обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 3 грудня 2008 № 1057.

The equipment complies with requirements of the Technical Regulation, approved by the Resolution of Cabinet of Ministry of Ukraine as of December 3, 2008 No. 1057, in terms of restrictions for the use of certain dangerous substances in electrical and electronic equipment.

© Copyright 2015, 2016 HP Development Company, L.P.

ENERGY STAR is a registered mark owned by the U.S. government.

Microsoft and Windows are either registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

Bluetooth is a trademark owned by its proprietor and used by HP Inc. under license.

The information contained herein is subject to change without notice. The only warranties for HP products and services are set forth in the express warranty statements accompanying such products and services. Nothing herein should be construed as constituting an additional warranty. HP shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein.

Fourth Edition: July 2016

First Edition: August 2015

PRINTER: Replace this box with Printed-In (PI) Statement(s) as per spec. **NOTE:** This box is simply a placeholder. PI Statement(s) do not have to fit inside the box but should be placed in this area.



837061-B24